通商書局

新到各貨

- [illegible]十四期 二角
- [illegible]期 六角五占
- 二[illegible] 六角
- [illegible] 七角
- 古文[illegible]記 六角五占
- 明季[illegible] 四角
- [illegible]小史 六角
- [illegible]紅日記 六角
- 紅羊[illegible] 一元
- [illegible] 六角
- 四六[illegible] 九角
- [illegible] 五角
- 正續冷詩[illegible] 一元二角
- [illegible] 四角
- [illegible] 五角
- [illegible] 五角
- 風流芙蓉記 七角
- [illegible]之[illegible]化 八角
- [illegible]記 六角
- [illegible] 五角
- [illegible] 五角
- [illegible] 八角
- 中國最新偵探 一元
- 中國[illegible]新[illegible]史 二元
- [illegible] 六角
- [illegible]教育 一元二角
- 北伐大戰記 五角
- [illegible]土[illegible]記 四角
- 三民主義精義 五角
- 國民黨全書 三元
- 全民政治 四角
- 西湖記特刊 三角
- 世界畫報 二角

星嘉坡吉寧街

通商書局啓

電話四七二五號

第一萬三千五百三十八號

叻報

有限公司

LAT PAU PRESS LTD.

CHINESE DAILY NEWSPAPER.

The Leading Chinese Daily Newspaper in the British Malaya.

FRIDAY 27th JANUARY 1928

Printed and Published by Lee Wan Sin & Chang Bih Fong.

Established 1880.

●本報特別啓事

一◎成立年限 ◉本報成立於前清光緒七年十月十二日迄今已四十七年

二◎宗旨 ◉本報宗旨注重實業教育

三◎總理 ◉陳仁[illegible]

四◎編輯 ◉李煥燊 張辟方

五◎編輯發行所 ◉新嘉坡哥勞賓得力十一號及十三號

六◎得律風 ◉一千一百六十四號

Any complaints Regarding Advertisments and distributing of Newspapers Please ring up to the Managing Director Mr Tan Jin Gam. Telephone No. 1164.

●本報報費列左

一●零售每份一角

二●每個月二元

三●三個月六元

四●六個月十二元

五●十二個月二十四元

▲報費定例

●外埠郵費另計英屬每份加二占其餘各國每份加六占

●無論本坡外埠如有聯函定閱者請將中西文詳明住址及報郵等費一齊寄下定閱可也不誤

▲告白定例

●凡登全年告白之費分期先收[illegible]上期數收足先此聲明以免後論[illegible]告白[illegible]先惠

◎◎◎注意

凡關於告白之續撤派報之脫漏等請即由電話一一六四號通告本報經理部爲荷

福安餅乾

本公司不惜重資特由歐洲購到最新式製餅機器並聘歐洲專門名師精製各種餅乾對於原料之選擇精益求精因此配製出之方法均不如品質清潔滋養豐富且甜淡適宜香脆可口至於定價[illegible]格外低廉[illegible]無論零賣或躉沽均表歡迎惟請認明[illegible]商標爲記庶不致誤

▲茲將各色餅乾價目列左

賞枝餅	每担價卅三元
鳳[illegible]餅	每担價廿一元
人物餅	每担價二十元
幼粒餅	每担價十八元
冉粒餅	每担價十七元
馬[illegible]餅	每担價十六元
幼[illegible]花	每担價十六元
茶會餅	每担價十六元
甜[illegible]打	每担價十五元
梳打餅	每担價十五元
食[illegible]餅	每担價十五元
甜士文	每担價十五元
精花餅	每担價十五元
家[illegible]餅	每担價十四元
小家[illegible]	每担價十四元

總代理新嘉坡[illegible]順街[illegible]

新嘉坡[illegible]安公司餅乾廠[illegible]

中華商店五週一紀念一上海書局一週

大減價 大贈券

自陰曆十二月初三 共 一日起至廿日止

介紹新知識

眞正犧牲

空前盛舉

一：各種國貨一律照價八折（批發不在此例）

一：眼鏡部洗染部一律照價七折批發不在此例

一：書籍文具買滿銀五角贈券一角滿一元贈券二角

一：學校或同業現款批辦照批價每元概贈一角

一：灌設國貨圖書特別廉價部不顧血本取價尤格外低廉

乳問題！！！！！！

母乳爲育兒之唯一聖品固人皆知之惟遇乳質薄弱或完全無乳則勢必另覓他法勒吐精代乳粉爲最完全之代乳品其滋補與消化一與人乳無異且此粉用法極便祇需滾水冲和即可故家有嬰孩而乏乳者舍勒吐精代乳粉而外別無良好之品也茲奉上郵票一角請將勒吐精代乳粉樣品一罐及育嬰指南一冊寄至下列地址爲荷此致上海南京路八號英瑞煉乳公司台照姓名地址

（女青）

勒吐精代乳粉

各處藥房均有出售

NESTLE & ANGLO-SWISS CONDENSED MILK CO.

Singapore, Penang, K. Lumpur & Ipoh.

是書編譯寰球商大邑城鄉市鎮交通口岸島與港灣中國廿二行省南洋羣島四千餘地各埠英對照圖若一目了然於查轉譯甚爲利便爲商界必需之品也
▲每册定價一元五角
石叻各埠寄售
大坡 會豐商店
小坡 永吉安號
牛車水永泉書莊 吉寧街南西書局
會昌商店
吉隆坡 廣衛生號
新山 祥發金舖
水廊 中華公司
檳城 大世界公司
行 不計大幾號 入十七號
民國十六年十一月

本公司贈送一天已在一月一號當衆由顧客抽出爲 **五** 凡有十二月五號在本公司購貨諸君 請持發票來前照原數領取可也
繼續舉行（陽歷一月一號起至卅一號止向本公司購貨至下
贈送一天（月一號仍有贈送希望
新嘉坡小坡大馬路四百卅拾號上海皮箱公司啟

上海永和實業社
◀月裡嫦娥牌牙粉▶
▲本牌牙粉的特色
吾們什麼要刷牙齒呢？因爲要保護牙齒的緣故、牙刷什麼要保護呢？因爲有那種害牙齒的東西，什麼是害牙齒的東西呢，就是殘餘食物所變化的什麼叫做乳酸呀！酒石酸呀！這一類的東西，用了牙齒什麼就可除掉這種害牙齒的東西呢？因爲牙齒是一種溫和鹼性的藥品他能夠把乳酸呀！酒石酸呀！化合起來成一種不害牙齒的東西了、本牌牙粉與衆不同的地方就在這一點上有特別的好處講到品質的細潔清涼氣味的芬芳他對於皮膚的功用那就不必細說試用就知道了，請大家試用試用的了，
各埠洋廣貨號均有出售
南洋總經理 新嘉坡本仙門安蘇公司

春禧　恭賀　本報同人鞠躬

評論

●對於奉軍將領促張作霖就大總統職之感言 （一新）

觀察今日之時局：北方軍閥之拳倒：固可斷言 但不過時間之遲早而已：張宗昌與孫傳芳．固不足論．若張作霖倚盤踞北京：儼然居大元帥之尊：其所以得延殘喘至於今日者：祇緣南方政府各領袖．不能和衷共濟：以致迭次發生內訌 因而北伐之軍．有所阻礙．不能前進．自晉閻（動之後：增益北伐軍勢力：滿非淺鮮：奈寧漢分裂：不能出全力以爲協助：以（晉閻出師：已逾四月：仍不能有所發展：准是以觀：則奉張之尚能盤踞北京：得以養尊處優：預備與北伐軍周旋者：皆南方各領袖之不能團結 有以養成之也：

今蔣介石氏：雖復任北伐軍總司令之職：惟因粗護專方委員之故：致爲其他委員所非議：中委會是以不能正式開會：桂系軍隊 又不肯爲其效力 是蔣氏雖已業復職 若（能盤頓黨務 則軍事必難有進展之可言：無怪奉軍將領有電促張就大總統之滑稽也．奉軍將領之所以敢促張作霖就大總統之職：給深悉國民政府之內情：不能融和．所謂北伐問題．實不足懼耳：

嗚呼 昔宋室偏安 對於金兵入寇．籌謀戰備：議論未定：而金兵業已渡河：讀史至宋室不爲之感嘆三嘆：今國民政府各領袖：竟因爭權利之爭：不能一德一心：集策羣力：致令北伐之功 未克告成 誠恐不免蹈宋室之覆轍也：噫：

本日新聞摘要

中委會開會期 定于下月一日
褚民誼來上海 勸各委員赴甯
河北馮軍勝利 佔彰德入魯西
鄂軍進佔長沙 再向湘株進攻
要人大批出洋 取道南洋赴歐

▲本報本日上海專電

●中委會開會有期

△本報本日上海專電 政局漸現樂觀．第四次中央執監聯席會議．定二月一日開會

●褚民誼自甯抵滬

△本日本報上海專電 褚民誼自甯來滬．奉蔣中正命．勸各委員赴寧．

●馮玉祥進兵魯西

△本報本日上海專電 馮玉祥軍現向魯西進兵．情勢優勝．

●鄂軍繼續總攻擊

△本報本日上海專電 鄂軍佔領長沙後．現向湘潭株州總攻擊：

●大批要人又出洋

△本報本日上海專電 孫科伍朝樞胡漢民等十餘人．於廿五日下午落船．取道香港南洋羣島．赴歐美遊歷：

○本月廿五號上海路透專電：伍朝樞與孫科等十五人：已于上月前號乘威爾遜總統號輪船環遊世界：由過濟隆相待一切：伍等此行：擬從中幹旋修改不平等條約：並與現目同中國無邦交之國家：訂立條約：伍等所購船票赴哥林堡：其計劃在印度作一周月之旅行．亦將往阿富汗：新坦伊勒：及波斯 由此往土耳其 及歐洲 歐洲後．又將往美洲 地云．

●奉天紅槍會猖獗

△本日本報上海專電 奉天紅槍會四出擾動．當局頗難于應付：

▲停版期內時事彙誌

●湘鄂戰訊

○湘鄂戰事 自白崇禧親赴前敵指揮：即日下令總攻：頗佔勝利 湘軍于廿四日已棄長沙 向湘西撤退 胡宗鐸部于廿五日進駐長沙：白崇禧有于廿四晚先抵長沙之訊：由湘軍何健部退至常德：李品仙部下至衡州 鄂軍．閻鑫部謂與湘軍相聯絡．或謂葉部在岳州．于廿三日觀望．刻已助白崇禧攻擊：據漢口報載：據官方中人消息 湘軍內部：早有裂痕 李品仙與何健：意見極深：而李品仙與葉琪皆爲桂人：與鄂軍當局 感情甚厚．葉琪與鄂軍第七軍長夏威：且有姻戚關係 其內部消息：殊堪信實云：茲查得入湘之鄂軍軍隊如下 （一）白崇禧部：（二）程潛部．（三）夏威部：（四）胡宗鐸 （五）陳嘉佑部 （六 葉開鑫部：（現已被繳械）

●鄂西近勢

○楊森軍南下宜沙：原在沙搜括財賦：無多大實力：足以與楊森相逐鹿．此次因其庇護吳佩孚：被國府明令免職查辦 令劉湘擔任其事：同時由鄂軍相機夾擊：據十六日申報載漢口專電：白崇禧已令胡宗鐸三部三十軍自資坡開荊門．最近上海分電．則稱鄂部己佔沙市：楊軍敗退宜昌 又廿四日香港拍吉隆電稱 白崇禧急調第十八軍陸鈞部開赴宜昌防守：惟據報載外人傳來消息 稱宜昌各電：楊森魯滌平二人均已妥協：楊森第一十軍經已退防：由魯滌平第二軍駐守宜昌云：同，漢口電：又盛傳李宗仁首途前往宜昌云云：又十六日申報載國聞社漢口電 劉佐龍因軍餉不清：月初已被通緝 現業已離漢：

●粵省東江近勢

○廿一日香港電訊：粵東江戰勢頗緊：張發奎軍進至潮汕：汕頭軍均向揭陽：陳銘樞陳章業餘大約各部繼續自梅縣退往韓江：廿六日電訊 稱陳銘樞正式報告 汕頭局面平靜：張發奎軍與黃紹竑華附近敗退 陳部仍積極進攻．目下戰事甚烈：張軍多敗退入贛南：

●河北戰訊

○河北馮玉祥軍已佔領彰德：于廿三日佔豐樂鎮．現向順德進攻．奉軍因目下面戰事吃緊：在京召集軍事會議：孫傳芳張宗昌已往出席云：

▲路透專電緊急譯聞

●德械運華案擴大波瀾

○本月廿四號柏林路透專電 外長斯特萊斯曼氏：在國會之預算委員會中：答覆一種詢問：謂德軍部可保外部及其職員 與私運軍火赴華案 無有關涉 外部據此正式否認一切謠言云：

同日柏林路透專電 地方公報發表香港電訊：謂南京政府：已將德商洋行之各分行封閉：並令逮捕各德．洋行經理：指爲叛逆 因德商洋行 犯有以軍械附那威輪士．與曾號運華援濟共黨之罪云：

同上倫敦路透專電 據每日電報之伯林通訊稱：設伯 每日新聞所載之消息實屬 則新任之陸軍總長哥倫納將軍對 與陸部有關之：種辱國事件 較 太晤電影公司一案 對于國會尤難解釋：

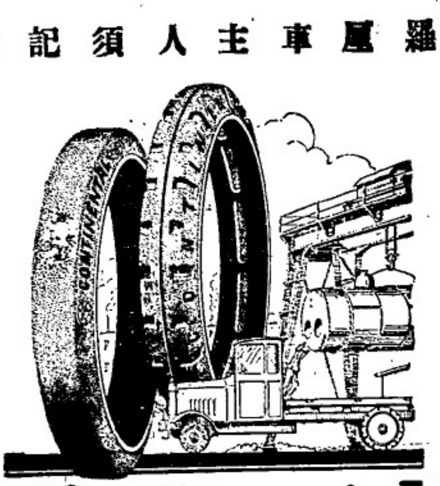
柏林每日新聞之消息：謂稱有現在陸軍中服役之中尉一人．及陸軍部之海上運輸處之長官一人：均與此（奇怪之交易）有關 即私運軍火十七車：于轉運間：被基爾警察截留者是也：此種軍火之目的地．向海關報告：爲運赴與斯羅：但確係運赴中國

該報以觀前之口吻顯示謂．基爾軍火案：爲國防計：應勿出辭 國防實不成問題：此爲一種交易．可獲大利者也．至必須解釋明白之問題：爲所獲之金錢將作何用途云云：該報說明陸軍部對于私運 種軍火並不知情後 籲料新任之陸長哥倫納爾氏．於將停止此種交易云：

又廿五 柏林路透專電 曾留問外長斯特萊斯曼氏之於會議員斯托克氏．（共產黨）詢皮斯特萊曼氏之正式否認為不完善 并謂海軍 本身：或無涉關係 而報及彰載之人名：屬于海軍部職員

羅厘車主人須記取

△馬標膠輪▽



△馬標膠輪▽

Continental

（堅固彈性車輪是君之羅厘所必須）

大陸堅固彈性膠輪全球第一由德國著名工廠所製造已有五十七年之經驗可担保其無不舒服之弊病謂予不信請嘗試之工作精美可謂東方惟一之適合膠輪也

凡向本公司購買膠輪不收裝置之費用

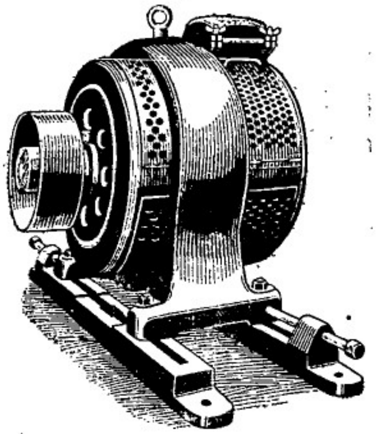
Free Fitting Station 5, Malacca Street, Sime Darby & Co, Ltd.

民國十七年一月十七號

唯一代理轄典目拉沙露有限公司啓

GM直接電流摩托及制流機

通氣封蓋鋼球行動式



由英國電器建造有限公司製造

機件堅固用力充足耐久價廉

Sole Agents SINGAPORE,

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD

(Incorporated in the Straits Settlements)

Singapore, Penang, Kuala Lumpur And Ipoh.

我們購買日光肥皂時最初的念頭因爲就是日光肥皂一定優美的製者以一千金磅之代價担保其每條肥皂純潔品且製者維持其供給棕樹油之各大產地于世界上俾此肥皂得以享有富于天然清潔之能力永無混雜化學藥品以至損傷衣服且此皂潔淨而又耐洗于經濟上亦極省儉請主張購用日光肥皂品質完全潔淨也

唯一代理人轄典目拉沙露父子有限公司啓

Sole Agents

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.

(Incorporated in the S. S.)

Singapore, Penang, Kuala-Lumpur and Ipoh.

特載

查辦汪案呈覆國府文（一）

鄧演如古應芬查辦汪案呈覆國府文云：查汪兆銘等罪過叢積．已匪朝夕　其在武漢時期：危害黨國：摧殘同志．曾被各省區各級黨部：各政治軍事機關．各公團：控訴於南京中央黨部請予懲處者：多至八十餘件：當時中央委員本愛護同志之懷：未忍遽予處分：彼遂怙惡不悛：爲厲日甚．隨時隨地．與共黨相憑依：與禍爲倚伏　往事俱在．無煩縷述：茲謹就最發表黃蘇攜據作亂一案：與汪兆銘及其黨徒之關係：據實爲鈞座陳之：（一）第二方面軍張黃部與共產黨及汪兆銘等之關係．張黃部隊：卽在武漢攻擊之第四軍及十一軍之一部：經鄧演達等之攛掇訓練後：所有政治部及各級軍官：皆屬共產黨所支配：其爲著名赤軍：人所共認：以第八軍唐部．同爲共產黨武裝的工具：亦卽汪兆銘等恃以作亂之工具．本年七月間號召東征軍入皖直迫南京．實汪兆銘所主使．觀於逆黨徐謙質問稱備會一役：足以證明．然則張賀葉部之分途寇粵　固爲汪等預謀計劃：當回粵之先：更有一電與黃琪翔表示合作：汪兆銘也於到滬談話中：曾自言張黃部隊　雖係無共產黨混入在內：又云黃琪翔用著名共黨廖尚果爲政治部主任：所出燈塔第三四期：言論荒謬．煽惑人謂張發奎確非共黨：竭其辯不敢相保：是明知其爲赤軍：而故與勾結　己無可諱（二）汪兆銘及其黨徒入粵後之舉動．汪兆銘自借甯漢合作：以壟斷中央政權之目的不能達到：卽於九月中使顧孟餘返漢：聯合唐生智陳公博入粵　聯合張黃：利用政治分會：反抗中央．再圖分裂．固人所共見　是故張黃勢力達到廣州後：首先反對廣東之清黨　改組政治分會：設立軍事委員會分會：改組省市黨部．改組各工會：佔領軍事機關．所謂左派青年如首領甘乃光陳孚木：及著名共產黨工具陳樹人徐天深等：紛紛復回要職：從前爲清黨時期所除名通緝之共派重要份子楊匏安：羅綺園．施卜　蘇兆徵　彭湃：楊章甫：黃侠生：何來等：施曉萃羊城：分遣黨徒指揮向受共黨支配之工代會所隸屬各工會　大肆活動：黃侠生因令報告復工作：將廣九路機器工會拿解公安局：而陳公博竟於政府會議提出：准其先行保釋：因多數不贊成　乃議決交特別法庭審理：卒由陳公博授意工代會請願釋放清黨時拘押之犯：指爲忠實同志：何香凝又提議將因清黨被押之令犯女犯無條件釋放：其餘男犯．卒由特別法庭釋放過半：張黃又委任各招撫使在亞洲酒店設立辦事處：公然收編東江陳炯明舊部．及西江綠林黨口　又以六真元楼賡葉賀：閩十二月十一日之後：都是葉擬担任赤軍指揮：張黃召鄧演達回國之事：汪兆銘曾有一函致張：內有云「鄧牛兄若已抵粵　請其暫勿露面　恐招各方反感」等語：此外參考陳可玉副軍長關於粵變之談話　及廖百芳秘書之敘何香凝一書：在在均可証明：其之縱共黨：勾結叛逆：皆爲汪兆銘等圖謀叛亂之張本　其事實彰彰在人耳目：

本坡新聞　二

坡督於夏歷元旦到華人天主堂參與祭禮

本坡總督　於每年夏歷元旦日：舉行感謝天主十祭禮．本坡芝古魯　潮州．天主堂　特請教主主祭　昨時坡督克利佛爵士　曾到該堂與禮云：

新嘉坡中國女學校建築校舍捐款之報告

▲合共七萬五千五百六十四元八角…

頃據本坡中國女學校義務財政員之報告云：啓者：本校前因建築校舍　需欵孔亟　曾向各界　呼將伯之助．彌蒙各界人士：慷慨解囊：踴躍贊助　感激莫名　爰將捐欵收入之數　臚列于下：以揚仁風．藉鳴謝悃　前經報告捐得之欵式七萬四千零九十九元八角：胡文虎君再捐助一千元　宋旺相先生捐來華人在星洲一百年之書籍：計沽出之欵：爲四百六十五元：三共七萬五千五百六十四元八角云：

由檳城誘拐女生來叻之拐匪已獲

▲拐匪在小坡竹腳區域就擒…

近日有粵籍人俞某者．與同日婦鍾某．誘拐檳城某女以之十四齡女生謝某　同來叻．及該女生之家人察知　在檳城之警探局報訊後　各局派員到各處偵緝：并通縣叻地警局懸賞代緝：現聞已在竹腳區域內：將俞某夫婦并該女生三人捕獲：大約須訊定誘拐有据：方能引渡返　歸案訊究云：

搶案待[illegible]

夏歷除夕之夜　婦女　出探親年貨者：極爲擁擠：探悉於是日下午五時許：有一年約十四歲之閩南女子　在實嘜律被一同爲人：搶去頸鍊金牌等物：爲該女子所執：正在互相糾纏之際　該匪欲先將女子推倒：然後搶之以去：詎意女爲機警：大呼求援：該手仍將匪犯牢執不放：該匪掙扎良久：乘而走脫．其時街上行人　聞聲趨至：匪欲向人叢中逃遁：嘗意暫差飛騎而來　卽取手鐐：加諸匪腕上：匪遂就擒．登之于案．廿四日由府署三堂研審：着將匪押留：展至下星期然後審訊云．

無軌電車撞傷手車夫案之續聞

上星期間：本報載有某號無軌電車撞着一輛手車：結果該手車夫與化人受傷一案：探聞該案官訂定本月廿日：在臬屬庭提訊云

攙和劣酒案展訊

丹戎巴加有某號酒廊之主人某甲：將將罐英洋酒：用機器將劣酒攙和：爲西人某所察悉：當場拿獲上聞下　將甲拘控於案：昨早由府署提訊畢：按官着將被告押留：展期再訊：然後定讞云：

竊匪之兇悍

有華人潛入尼律某號屋內：竊去衣服一套：逃得手後：緣該屋之水喉筒徐徐而下：適有一警在此當值：見而捕之．此人兇悍異常：以利刃相向：但爲警差之警棍所擊脫．乘至衆手就捕：昨早被控於府署正堂：官判入苦監兩年：聞被告前曾犯過竊案：此爲第二次云：

駛車不慎之被控

探聞有西人木卡力氏：在工部局服務：昨早清晨：當駛其柯斯頓汽車至鈞山律坟場附近：該處適値築下與路　並開掘暗渠．詎意甫至最轉彎之處：忽有一福特車迎．以來．先將一坑邊之柵撞倒：繼而撞着木卡力氏之汽車：聞該福特車之司機者　係爲巫人：被木氏拘控案云：

聚賭罹罰

廿四日西邁亞宮律某號屋內　有上海木匠廿餘輩．因在年關期中：大行賭博．爲線人偵悉．前往警署報告：暗帶差前往拘捕：一并執獲：控之於案．前日由府署二堂按官提審訊畢：判罰被告每名一元以示懲戒云：

賣鴉片嘅牌被拘罰

有華人某甲：因無牌私賣鴉片：被公差當場拿獲昨早被控于府署正堂．據被告供稱：彼所賣之鴉片買客：謂爲此以止肚痛：官判罰銀廿五元．又有另一華人：亦被控犯同樣之罪　搜出鴉片廿六包：官判罰欵五十元云：

〇工部局通告

爲通告事啓者芽籠橋茲已開始重建卅附近該橋之道路情形頗爲危險因僅有一路之交通而已

一切車輛均不准其逼近設有不知者而行近是處則其一路之交通應受工部局之排有紅旗及青旗者之約束更須小心注意交通部員之記號俾知避免意外之事招過一噸重量之車輛則不許駛過該橋此佈　川

一九二八年一月廿七號　工部局秘書馬施率命啓

◎廣告

啓者陽歷元月一號起念一止振裕與有收賬簿印紙仔一本在元月廿一日午後失落不知去向是以登報告知諸寶號往來收賬此部無效立此存據

民國十七年一月廿七日　冊　振裕與告白

〇歸割聲明

啓者星嘉坡絲絲街門牌十二號怡利號專售九八出水生理原係怡茂公司　許水軍記　吳鑾鑾記　黃鴻舉記　等四人合資開辦自己未年元月起經營以來原無異議惟料吳鑾鑾記不幸于乙丑年七月間謝世所有吳君名下股份經於乙丑年七月十二日截止核算清楚其所得本利全數交其嗣砂咏人蔡嘉種君收訖清楚而怡茂公司賬項亦要核結撤出歸將前應得股份至丁卯十一月初四日截止憑公核算所有應得之本利銀項完全照怡茂公司收越廿後怡利號已理確虧得失乃係許水軍黃鴻舉二人之事與退股人無涉特此聲明以免後論

民國十七年一月廿七日　冊

承股人　許水軍　黃鴻舉

退股人　怡茂公司　已故吳鑾鑾　掛沙人蔡嘉種　同啓

〇星洲地廳通告

▲一九二七年六七四二號之傳票

▲原告賓那連那干那顏那加屋建業將簡

Pena Reena Kana Runa Karuhanambalam.

▲被告（一）林亞池 *Lim Ah Tee*

（二）漢中有號 *Chop Han Lee Heng*

（三）丁利娘 *Teng Lee Tay*

（四）合利與號 *Chop Hup Lee Leong*

（五）丁亞字 *Tang Ah Jee*

爲通告第三及第四被告丁利娘及合利與號茲據新加坡馬吉實得力門牌八十二號賓那連那干那顏那加屋建業將簡於一九二七年十二月廿二號在本廳控告你被告要求償還由你等所欠之債票

▲摘要

特償票共銀二百五．元係於一九二七年十月廿一日由被告等聯同向原告所定據明分作十個月攤還每月應銀二十五元其首期應於一九二七年十一月廿一日清還然當不照所約該期票及將屆期而首期之欵亦未照約償還

總額二百五十元

茲傳被告等於一九二八年二月七日星期二上午十時至本廳答復原告之要求償還期不到則將你之缺席中定判也

注意本傳票在本坡報紙一家登載一次并以一份貼於本廳之通告牌上卽爲已了通告你第三及第四被告之手續此佈

一九二八年一月廿七號　　地廳法官通告

RUBBER SHARES THE STRAITS BROKERING CO.

24. The Arcade

星洲營業公司　亞結樓廿四號

十二月九日樹膠股份行情報告

Name of Estate	原價 元角占	樹膠園名	賣主價目 十元角占	買主價目 十元角占
Allenby	一	亞侖伴	二八五	二八
Alor Gajah	一	亞羅加也	二四五	二三五
Amalgamated Ma.	二	馬來聯合公司	四二五	四一五
Ayer Hitam	五	亞逸希淡	四一	三九五
Ayer Kuning	一	亞逸古寧	八二	七七
Ayer molek	一	亞逸摩力	二四	二三五
Ayer Panas	五	亞逸峇拿士	零五	
Bagan River	二	巴眼河		
Balau	一	巴老	四二五	四
Balgownie	一	峇鉤尼	三三五	三二五
Bassett	一	巴色	一三二	一二七
Batu Lintang	一	巴刀連當	一五	一三五
Betford	一	別福	九五	八五
Brogas	一	布路加士	一五七	一五二
Brunei United	五	聯合布來乃	六二五	六
Bukit Jelotong	一	武吉惹祿當	一零五	一
Bukit K. B.	一	武吉K.B.	七五	六五
Bukit Katil	一	武吉加知	二九五	九
Bukit Kepong	二	武吉吉邦	二二五	二
Bukit Timah	十	武吉知馬	六	一五
Changkat Serdang	五	彭加士冷	八一	七九
Colensburgh	一	哥連士北	三九	三六
Connemara	一	干那馬拿	二三二	二二七
Devon	八五	地份		
Glenealy	一	吉連仔利	二八五	二七七
Hamilton	一	咸末路頓	三二	三
Haytor	五	希刀	一二一	一七五
Indragiri	五	因打其里	一一五	一一
Jeram Kuantan	五	惹林關丹	一七五	一七
Jimah	一	尖麻	二三七	二三二
Kamasam	二	加馬三	六六	六四
Katoyang Bahru	一	加刀尼巴魯	二三	二一五

Name of Estate	原價 元角占	樹膠園名	賣主價目 十元角占
Kedah	一	吉打	四二五
Kempas	二	甘巴士	七六
Kluang	五	居老營	七七五
Kuala Sidim	一	瓜拉西內	三八五
Kundong	一	軍當	四二五
Lunas	五	路拿士	三二
Malacca Pinda	一	馬六甲邊打	二二五
Malakoff	二	馬拉哥付	四七五
Mandai Takang	一	萬歲得功	七五
Mayfield	二	馬飛路	一六
Melville	一	未尔弗路	一七
Mentakabs	一二	文打甲	五六
New Scudai	二	烏士姑來	二八二
New Serendah	二	烏士連打	四二
Nyalas	五	雅拉拿士	零六
Pajam	五	巴針	二四
Parit Perak	一	巴冷霹靂	三二
Perak River Valley	一	霹靂河	二八五
Punggor	一	旁牙	一零五
Radella	五	拉地拿	八二五
Sandycroft	二	成的哥乎	二六五
Sungei Bagan	二	宋底巴眼	三四七
Sungei Tukang	一	宋底刀榜	一七
Tambalaka	一	丹峇勒	一三二
Tapah	十	打巴	二九
Teluk Anson	五	安順	二九
Temerloh	一	地馬律	一七
Trafalgar	二	打花加	一五
Ulu Benuts	五	烏魯峇株	六六
United Malacca	一	聯合馬六甲	二一五
Ulu Pandan	一	烏魯班丹	一三
Utan Simpan	一	烏丹新邦	三八五

中一虎標汽水

註冊商標

質料純粹

製造精良

氣味芬芳

各處菜館酒樓咖啡舖雜貨店均有出售

大坡丹戎巴葛俗稱(即布梧城街)廿六廿八及卅號

新嘉坡

中一虎標汽水廠啓

電話三百七十九號

民國十七年元月三日　二四大寶

THE BRADFORD DYERS' ASSOCIATION, LIMITED, ENGLAND.

布商注意

英國孛來特福麗華染坊有限公司

染色是以美麗爲目的當千年前之世界上的人民都用菜蔬及樹皮和葉子的汁煉成種種顏色以求美觀悅目

但細細考究起來這種宜染的技藝是印度所發明的後來漫漫的流傳到非洲波斯埃及以至於歐洲各國中國人用了他們天賦爛漫的本領才幹盡力研究不久就得着宜(水旁)染的方法從地球上各處天然的東西覓尋各種顏色

過了許多年這種宜(水旁)染的技藝得着很少數聰明的科學家費了好幾年的功夫纔用了化學的技發明了種種的顏色和宜(水旁)染的方法到見在這種技藝已成爲世界上很重要而不可少的一種藝術了敝麗華染坊公司(B. D. A.)是全世界第一家先組織的染坊很得着販布者的讚賞因爲本公司把他們的布和綠緞都染得非常美麗適現在英國的綠布敝每月之中總有一千箱左右的布運到麗華染坊公司(B. D. A.)

在中國的地方這公司是叫做(麗華染坊公司)(B. D. A.)中國人是非常重視的(隨便那一個人凡有把布的顏色細心考慮過的都曉得)無不承認本公司的宜(水旁)染及一切顏色都很得法更蒙華人熱烈的歡迎可見駐華麗華染坊公司)(Bradford Dyer's Association Ltd.)的進步和成功了

麗華染坊公司啓

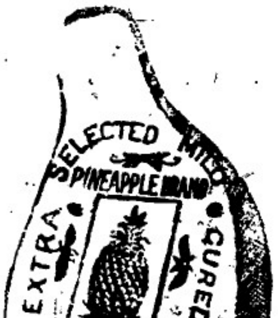
Singapore Office
Hongkong Bank Chambers
Collyer Quay
P. O. Box No. 480　Phone No. 590.

新加坡辦事處在匯豐銀行樓上第五層
電話第二八〇〇　信箱第四八二
一九二七年六月一日

火腿

此最上等波羅火腿
由澳洲製造價廉物
美存貨極多，各雜貨
店，皆有出售

SOLE AGENTS
SINGAPORE COLD STORAGE CO. LTD
SINGAPORE.



星洲唯一代理人
冰藏有限公司
英一千九百二十六
年七月一日

SOLE AGENTS
SINGAPORE COLD STORAGE CO. LTD
SINGAPORE

Glaxo

嬰孩目爲諸君之寶貝諸君自不敢以有害之食品試之以致傷其體康
若以嘉勒蘇牛乳粉爲諸君嬰孩之食品則決可担保其安全因其內所含之物質皆嬰孩所需之滋養品料也

Glaxo

嘉勒蘇粉係由牛所孳骨及純潔之牛乳等混製而成絕無由不純潔之牛乳所製成者而有瘵症及其他的病發生之危險也
請自今日起凡爲諸君嬰孩購食嘉勒蘇粉則即可享受人乳代用品之利益也

換膚美容機

(一)黑髮一根，用換膚美容機試之變爲白髮，
(二)烏黃之骨頭一塊，用換膚美容機試之變爲白骨，
(三)黃布一塊，用換膚美容機試之變爲白布。
(四)無論如何粗黑之面貌，粗糙之皮膚，用換膚美容機試之變爲白嫩細膩功效可以當場立刻試驗，

面色蒼黑變爲雪白，皮膚粗糙變爲細膩，滿面雀斑完全退去，皮膚烏黃變爲白嫩，雀斑赤鼻完全退去，種種功效難以盡述，用後三天皮膚上黑氣斑點或不美之處完全退去，用後七天皮膚漸變紅白滋潤。用後半月不論全身或面部完全變爲雪白粉嫩（每件四元）

代售處 石叻會豐商店 巨成行 鄭南生 女子職業公司 中英藥房 新民藥房

民國十六年十二月廿一日

贈送十日試用管
請塡寄贈劵

汚暗之齒牙使成潔白

光亮之新法

其中不含漂白及砂礫物質
此法爲現今著名牙醫所讚美勸用

凡爲鈍汚暗之齒必缺少光澤近世科學上已發明一種新法以除此弊能在一短時間內將汚暗之齒變成潔白光亮爲以前所夢想不到者現在卽爲與人試用此新法之良機祇須將下端贈劵塡就附郵寄下卽得試驗

齒牙何以失却本有之光澤如何可以去其汚膜而能有特殊之效請注意其十日試用後之效果

齒牙之被汚膜黏附者若以舌舔之卽能自知此爲牙病之原務須去除之汚膜爲一種黏滑之衣初祇附於齒面稍久卽濟留齒隙以隱蔽天然本有之光澤並容留食物之餘屑以發酵生酸酸與牙觸牙卽腐壞無數微菌又從而滋生其間此微菌與牙垢卽爲牙精流膿之主因尋常牙膏不但皆無克制之能力且其中所含之砂礫又有損傷牙磁之虞而皂輪與白堊則又有弊而無利也現今牙科專家已發明二種去除汚膜之新法一以凝固之一以去除之而毫無損傷之虞以此二法合製而成一種牙膏名曰必素定牙膏係完全根據科學之方法用以革除從前弊而無益之舊習慣也

保護牙磁
必素定牙膏之解除汚膜保用一種極軟之物質不雜有傷牙磁之砂礫

試用之

吾人每飯之後若食物餘屑黏附於齒則卽成爲汚膜汚膜乃毁齒失澤使齒汚暗鈍之物也惟用此新法乃能去除汚膜而使齒牙潔白生光增健人人見而生羨

總批發處 美商必素定公司謹啓
THE PEPSODENT COMPANY, DEPT. S6-2, 11 COLLYER QUAY, SINGAPORE

Pepsodent

今附上郵票四分請賜必素定牙膏十日試用管一管寄至
住址
名 收
爲荷此致
新嘉坡紅燈碼頭門牌十一號 必素定公司 S六遞二支部
DEPT.

Sole Agents for Malay Peninsula
The Anglo-Siam Corporation Ltd.
Incorporated in England

上海 五洲大藥房

人造自來血
△爲人身之至寶
[illegible]

助肺呼吸香膠
[illegible]

海波藥
[illegible]

南洋總代理 石叻 庇能 坝羅 會豐商店

「肯異立止頭痛餅」

頭痛一症其病源各有不同其痛形狀亦各有不一有陣陣作痛如刺儼者有暈眩重腦偏左偏右者考其原由大概爲用腦力過度或由飲食不化或膽汁不泄或夜少安睡或有月信不調或大便不通或氣滯不宜或婦女體弱等症連　刺激腦部因而作病如脚骨酸痛頭部偏痛牙齦浮痛耳門腫痛四肢風痛皆由血液變常腦系受刺激而致凡患此種種頭痛皆可服惠斯民肯異立止頭痛餅退熱靈効非常

價目每盒三角每打三元

德國惠斯民藥廠披露

石叻　怡保　庇能

上列瑞昌藥行光明眼科聖藥及通治水商標以稟准英政府在叻嶼甲雪蘭莪森美蘭霹靂柔佛及馬來聯邦各埠註册在石叻大馬路一百八十七號會豐商店總發售別人或商號公司等不得冒效一經查出定當以法律究治決無寬恕特此通知

石叻大馬路一百八十七號會豐商店佈告

每瓶壹元　每打拾元

肺爲司氣官之上達氣管下通心臟爲一身命脉之原呼吸出入之至要萬不能稍有損害而肺性亦最嬌嫩稍熱則見乾燥稍寒則痰停氣滯偶或感冒山嵐之瘴氣寒暑不正之邪氣卽現症繁多哮喘咳嗽由此而起日久不治成爲老痰日夜不能停聲於是氣不下行肺金日虛久且爲勞損肺痿失血破金面色青黃陰虛潮熱萬病叢生莫能名狀也查肺病總由肺臟損壞而生凡有考精訂密確能與肺臟性質相宜丸傷者服此立藥卽復元未傷者服已藥永無傷損誠肺藥中最精最美者也願諸君留意焉

專治
老人痰嗽　胃虛咳喘
五勞七傷　無痰乾咳
少年色癆　痰帶血絲
痰凝喉嗽　五臟受傷
腎虛夜咳

生人之血胞也居膀胱之外爲膀胱之害男女皆有但男則運而行之女則停而止之停止則漸積漸滿三旬之期而一下恰象月盈則虧而下之不失其期故名爲月信一有愆期百病叢生且治失其宜每轉爲重發現頭暈腹痛小便煩數種種痛沾不妥諸弊或病於經前或病於經後其中必有陳寒窒女患此則面色敷而胃口大減精神不支無復生人樂趣奄奄待斃而已本藥行不惜多金訪購此神妙良方製爲此丸以公於世作婦女之寶誠女中寶也能調經安胎凡女界月事中種種白病服之立能起沉痾謂之爲寶名稱其實本藥行所售中西著名良藥弁有靈效卓著者皆一一發售　諸君子諒亦熟知深信久矣欲知詳細請看版單不

每瓶一元　每打十元

專治
赤白兩帶　前後經期
血海枯槁　腹內腫痛
月經逆行　來積沾冷

代理處　石叻　坝羅　太平　會豐大商店　總發行　香港永樂街瑞昌西藥行

◁聯東保險有限公司▷

Eastern United Assurance Corporation, Limited

石叻馬六甲街門牌一號（法國銀行）

中國人之保險事業欲謀中國人之保險公司故本公司之設係完全保水火險並保摩多車各種損失賠償則快捷公道保價按最低廉使儕庶財產爲永固無虞保貲皆儕商業中不無少補且價減廉價一律歡迎

董事
正主席薛中華　副主席吳克儉
李深瑞　殷雪村　黎髙鳳　王順鳳　黄兆珪　許山輿　余蕙林

司理　黄□臣　總司理　李□森　同披露
廉務　柯守智　副司理

粵東安和堂

精製薄荷冰頭痛膏發行

自製國貨以塞漏卮利人利己而有所裨用此試用便知其功驗之神奇

本主人乃不憚艱辛不惜重貲精心研究此薄荷冰及頭痛膏乃純用國產藥品所製一經試用驗如神較諸市上舶來品有天壤之別諸君賜顧請移玉至下列各大店採購可也

（總批發）

石叻大坡　小坡　吉隆坡

安和堂　保同福　萬泰和　天元堂　廣衛生

保滋堂　永福安　福安和　保源堂　濟生堂

萬山和　余仁生　萬泰和　萬福堂

萬祥和　保安藥局　萬泰隆

上天

○○○○○○○○○不用乘雲駕霧　可能徒步凌空○○○○○○○○○

科學家研究所得：謂地球圓形：無論天地日星：隨時轉移：然人在其中：如滄海一粟：瞬息卽滅：南天酒樓：食又好：住又好：何可不往：一嘗試之：迷信家諸替謊出現：有雲可駕：有霧可乘：其實欺人之言：南天拔地衝天：有升降機：可免勞步：直達六樓：宛若上天：舉頭四望：有水可玩：山可觀：涼風颯颯：樂也融融：五樓花酌：更爲韻悟：四樓小酌：免計房租：二三樓旅店部房間：格式新奇：招呼妥善：食住問題，奚可忽諸：

注意

二三樓旅店部

由一號至三十六號

房租

三元　四元　五元　六元

風扇電火俱備　齊備開業伊始　定價不二

新加坡大坡二馬路余東旋街門牌三十六至四十二號一連七間

南天酒店有限公司 告

電話　五二〇〇　五二〇一　五二〇二

Southern Hotel Limited

Nos. 36 to 42 Eu Tong Sen Street Singapore

電報Tel Address: Nantain Singapore

信箱 Post Box No 1038

民國十六年十二月七日

太和洞腎虧丸

主症治

不遺交洩　心跳悸

夜便頻數　尿後返滴

氣血兩虧　心神彷彿

病後失調　胃口不爽

耳鳴目朦　腰骨節痛

頭暈白花　勞動氣喘

風濕腳痺　四肢麻木

筋不舒暢　常覺困倦

南洋總批發處石叻庇能怡保會豐商店

專門醫眼

廣東榮孫氏

此散不用針刀　能脫一切眼朦

脫膜代刀散

茲將證明脫膜代刀散實驗姓名畧列

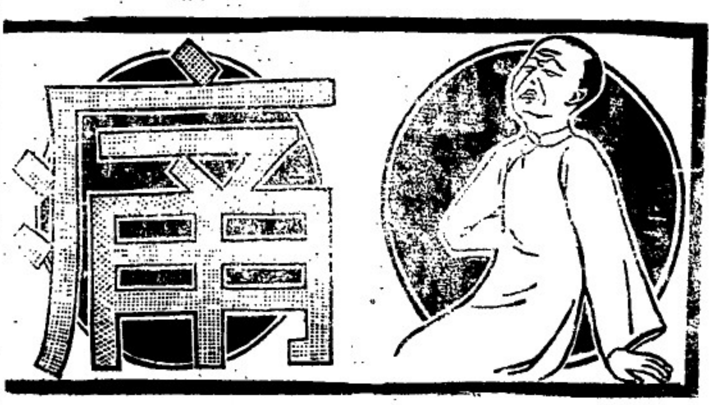
芽籠北街未索巷十三號梁佳眼患紅腫翳目起膜數月藥效旦夕三時代刀散痊愈○高踏新街當舖榮洋貴之子病積患眼起膜經年三時代刀散痊愈○香港油蔴地永順隆記楊伯仁之女症後害目八年四時代刀散痊愈○油蔴地德昌鄰乾和病後患眼長白膜明目起膜月餘一時代刀散痊愈○香港南京茶店林培生双目患膜數月代刀散痊愈○番禺南村徐氏害目二十七年黑白不見十三時代刀散痊愈俱由市橋戴仁壽堂介紹○榮孫氏專門眼科醫生始創脫膜代刀散○除熊去翳散○普通光明散○去眼膠藥水（總發行所在廣東省城西關觀音大巷）（分售處）石叻大馬路會豐商店○西北門大馬路廣同仁○牛車水同濟堂○保安堂○庇能中法藥房○吉隆周圍棧○泰來○東生和

此丸乃治一切新舊瘧疾之靈藥如隔日瘧或連四三日瘧無論先寒後熱先熱後寒經年累月之瘧疾無不應手奏效且能清理內熱健脾開胃助消化抗風邪如感寒感暑頭痛骨痛等症均能治愈異試真靈功難盡述嘩路阿渙斯 告

每盒毫半每打九毫

唐拾義久咳丸功在止嗽防癆根本治療會此真爲防微杜漸特出忠告有識諸君保服此丸內有驗貨單一張交回本行所可換圖實爲包內無勞受欺僞參請勿

每瓶一元　總經理石叻大馬路會豐商店



腎虧；則腰酸背痛

腦傷！則暈眩頭痛

肺虛！則久咳腦痛

血衰！則筋骨抽痛

凡年老虛衰之人，以及少年斲喪過度，或病後，產後，失於調理者，每易發生上述種種病痛，若不趕快調治，日久乃成不治之實病，調補元氣，方能根本救治也，

百齡機

是有力之大補品

補血　補腎　補精

補腦　潤肺　滋陰

補力六健四肢百骸之間倘能耐心試服一二瓶

全身病痛立見痊愈康強無疾返老還童

百齡機：大瓶二元　小瓶一元　每打廿元　每打十元

上海愛多亞路九福公司發行

南洋總發行所　新加坡玻璃後街六號　九福分公司

各生熟藥店均有發售

凡因嫖妓宿娼；以致沾染梅毒：切不可隱諱怕羞：拖延時日：否則：毒氣蔓延：深入骨髓：於是所生子女：受其餘孽：常患瘡瘍：不特連年醫藥；受累無窮：且子子孫孫：相傳靡已：

惟有 洋典精 藥片

確能根本治療梅毒：而有肅清毒質之特效：不論新起或年久之毒症：及一切白濁淋疾：

連服兩瓶

莫不斷根

此乃百發百中：屢服屢效之神藥也：

◎每瓶大洋一元七角半

◎每打大洋十七元五角

上海四馬路中西大藥房總發行

石叻玻璃後六號九福分公司發行

福建

福建僑務委員會成立之意義及其組織辦事等各種規條（一）

華等自奉政務委員會委任以後：已於五月三日在福州宣誓就職：旋回廈門正式辦公：溯念華等僑係各屬華僑：當年居留外洋：目擊耳聞：無非外人高壓我華僑及不平等待我華僑之事蹟：吾華僑因無良好政府之完備保護：故直接間接所受痛苦：罄竹難書：呼訴無門：言之痛心：聞之淚下：茲者北伐勝利：政治改革：政府本先總理愛僑之至意：設立福建僑務委員會：以直接保護出國回國之華僑：而命華等總其成：華等與吾各屬僑胞：共同更始：此其時矣：以後若海內外人士對於僑務有所建白：不妨直陳本會：本會無不盡量採納：茲特本會有政府發下之組織條例辦事細則僑民註冊及登記規則等：刊載成張：布諸於世：惟海內外華僑實其鑒之：

福建僑務委員會主任委員戴金華
委員莊銀安
林澂治

▲修改福建僑務委員會組織條例提議案審查報告……

本科前次提出取消暨南局名目：改設福建僑務委員會案：業經大會決定名稱用福建僑務委員會：條例交建設科修改：縮小範圍等因：茲經縮小範圍：修改條例：並編具預算表：俟候公決：

▲福建僑務委員會組織條例：

第一條　福建僑務委員會組織條例依照國民政府僑務委員會組織條例規定之：

第二條　福建僑務委員會直隸於福建政府國務委員會：統管海內外閩籍華僑事務：

第三條　福建僑務委員會由福建政務委員主任委員五人組織之並於委員中推定一人爲主任委員：

第四條　福建僑務會議決案件由主任委員署名執行之：

第五條　福建僑務委員會設二科其職務如左：

第一科掌理文牘統計庶務會計各事項

第二科掌理移民組織交際調查各事項

第六條　福建僑務委員會各科科長由僑務委員會互推委員兼任或由政務委員委任之：

第七條　第一科設股長二人股員三人第二科設股長二人股員四人每科得設僱員若干人：

第八條　股長股員由科長呈請僑務委員會主任委任呈報福建政務委員會備案僱員則由科長呈請主任委用之：

第九條　各股職務如左

（一）第一科第一股本專科內文牘事項第二股掌理科內庶務會計事項

（二）第二科第一股掌理移民組織各事項第二股交際調查各事項

第十條　福建僑務委員會設名譽諮議若干人由會就回國及留居海外華僑之熱心國事著有勞績者呈請政務委員會委任之

第十一條　凡華僑回國及出外時須至僑務員註冊其註冊章程另定

第十二條　經註冊後如遇危害時得逕稟呈僑務委員會轉詳政府辦理

第十三條　僑務委員會辦事細則另定之

第十四條　本條例有未盡善之處得由委員會呈請修改之

▲福建僑務委員會辦事細則……

第一條　本細則依照本會組織條例第十三條訂定之

第二條　本會各科股及僱員等辦事均依本細則行之

第三條　本會會議分委員會議各科會議二種其會議規則另定之

第四條　第一科名股所掌事項如左

▲文書股所掌事項

（一）關於文件之收發

（二）關於約錄委員會議事項

（三）關於編輯公報

（四）關於保管及監印事項會計股所掌事項

（一）關於編造預算事項

（二）關於稽核收支事項

▲庶務股所掌事項

（一）關于保管公款購置公物事項

（二）關于編造統計管理差役特警及其他事項

廈市十區黨部大會徹底反對改組

▲市黨部奈若何

廈市第十區黨部：於上廿八晚七時：在關山宮開第三次全區黨員大會：到會者：徐西酉：許幼芳：翁桂芳：何賢炎：許祥桂：吳安民：黃霖等一百餘人：推舉許幼芳爲主席：林輝光記錄：黃濱竹司儀：行禮如儀：主席宣布開會理由：略云本區開會：係討論改組事：經呈請市黨部收回改組成命：乃奉市黨部指令：解釋其理由：是否充分：請諸同志憑良心討論云云：僉謂市黨部所有解釋：均屬強詞奪理：全體反對極熱：皆謂當根據黨綱：與其力爭：（全場鼓掌）最後議決各案如下：（一）關於反對市黨部非法改組本區案：議決再呈市黨部抗議：及向省黨部或中央請願：其所有職權：概付執監委員會暫負責辦理：至達到目的爲止：（二）本區黨部現在抗議期間：市黨部遽下否認本區名義實有不合黨綱：議決呈請解釋理由：（三）關於民國日報二十日登載：事十區黨部反對改組如此：加誣吳安民同志鼓動：事屬子虛：議決具函該報更正：（四）本區黨務正在進行：經款孔亟：議決呈請庶黨部發給經費大洋一百元：以利進行：至散會已十一時矣：

福州大洋大跌（二）

（乙）治標辦法　一：在收回台票期間未確定以前：爲防止兩種紙幣並發：影響國幣價格起見：應着各錢商準備足額現洋：將大洋票即日收回：俟政府對於收回台票辦法及特許錢商發行大洋票條例：公布實施後：再准錢商發行大洋票　二　查從前各錢商發出紙幣：均須準備足額現洋　於當晚行平時收回：俾可相當防止濫發之弊：自金融維持會成立後：各錢商於行平時對於所出紙幣：均係互相比折：不用現洋：比折後尚有自超兵之額：亦係私行貼息：互相彌縫：以致現洋用途銳減：且無以杜各錢商濫發之弊：此後應着各錢商恢復從前以現洋行平辦法：否則與有任何錢商發生虧倒情事：金融維持會應清償全責：以免勾結壟斷：危及金融：三：應飭海關從嚴查禁省會各銀行及商民轉運紙幣進口：一面令各銀行知照　以防紙幣充斥：影響金融　四：所有國家及地方各徵收機關對於徵收各款　應以國幣爲單位：各徵收機關任往聽令人民以台票一千六十丈：折算大洋一元：其以大洋繳納者：仍須補水：不特民受虧且破壞國幣制度　後應由政府飭令各徵收機關：一律照原額徵收大洋：得另加補水藉廣大洋用路：

（丙）以上議決　黨部由市黨部負責：趕早呈又：請省政府執行：（丁）宣傳　由市部函達各報館登載：並印發宣言：（戊）定本二　八日召集代表赴省政府請願：廿八日赴省政府請結案：省政府認此事關係重大：必須力謀補救：現正詳加考慮　各界所提議案：當即提出委員會討論施行：又二　六日下午召集各錢莊闆局：嚴令於旬日內收回大洋票：各錢莊陳述難即日收回請求寬　：公安局又出示嚴禁各錢商任意操縱大洋價格：財政部亦出禁收入機關私索大洋補水：

（完）

◎遷寓廣告◎

香港張大鵬中醫擴張分院本月廿三新遷往松栢街口近大馬路門牌五號丸藥大減贈門診免費

星洲大坡松柏街五號張大鵬啓

（花柳專科大醫生到叻

張大鵬先生乃花柳專科學究岐黃發術精妙洵三折肱之良醫也經在香港政府稟准註册商標懸壺濟世盧十餘年治症神妙着手回春中外馳名同僑共仰無庸再述茲先生應來南洋遊歷暫住本坡同人等素仰先生醫學精深富有經驗與其抱濟高懷曷若出而濟世特請先生設館於松栢街門牌五號以便僑胞有花柳病者到門求診并專製花柳各病藥丸藥水發行以備各埠商店採辦發售特具數語吾諸報端以爲介紹

高醴泉　羅錦堂　湯湘霖　邱厯賓
李俊臣　龔桐甫　劉以田　馮熾垣　仝啓

張大鵬扶元搜毒藥膠

此膠搜毒得法有登真元祛治外科傳染五淋觸痛花柳伏毒最精宜患瘡等症者一二料宜者再用斷清症毒第一樣每料十元全料廿元

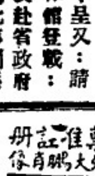
張大鵬精醫花柳毒丸

専治外科毒瘡梅毒咽喉解毒丸各症永無後患大瓶二元半小瓶一元

張大鵬止痛淋白藥丸

此丸専治五淋白濁遺精下注伏毒酒毒血淋沙淋小便刺痛大便秘結等症輕一二三次愈效加神大瓶二元五角小瓶一元

稟准註冊　張大鵬肖像



商標爲記

老醫館在香港上環大馬路分支館在石叻松柏街香港政府化學師驗明藥膠並無鎖壓傷體之弊有除毒祛病之功特發證書

Little's Oriental Balm

一種藥品之功效

一九二三年十一月十五

FLETCHER TRADING CO., LTD.

[Incorporated in F.M.S.]

10 Raffles Chambers Singapore

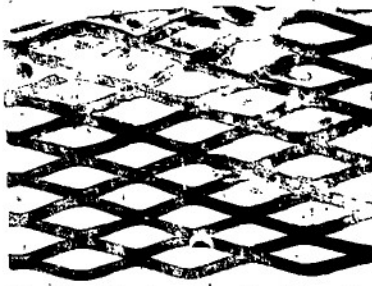
Telephone 4503

建明洋行

本行專辦環球銅鐵器具 樹樁膠用品 礦場器皿 鐵廠乳廠鋸廠用品 建造材料 白星 水喉 烏灰 鐵鋼 鉛網 銅網 鐵釘 工字鐵 人字鐵或角鐵 灰瓦 臭水 皮帶 鐵索 迫鐵 礦炭 白蠟油 花床 鐵路 泥斗 白磚 鐵厨 斧頭 馬鐵鍬頭等等雜行

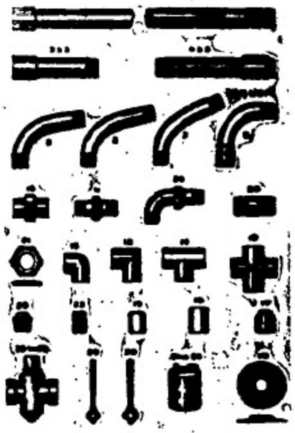
銅線網及鷄欄沙厘網

無論何種號頭均便



英國最出名製造廠

鐵網



英國水喉紅白烏喉全

鐵盤案盤地磅標洋磅不但可以秤斤數或滿數且有英文磅能使用者一目明白兼有大小號聽購者自選

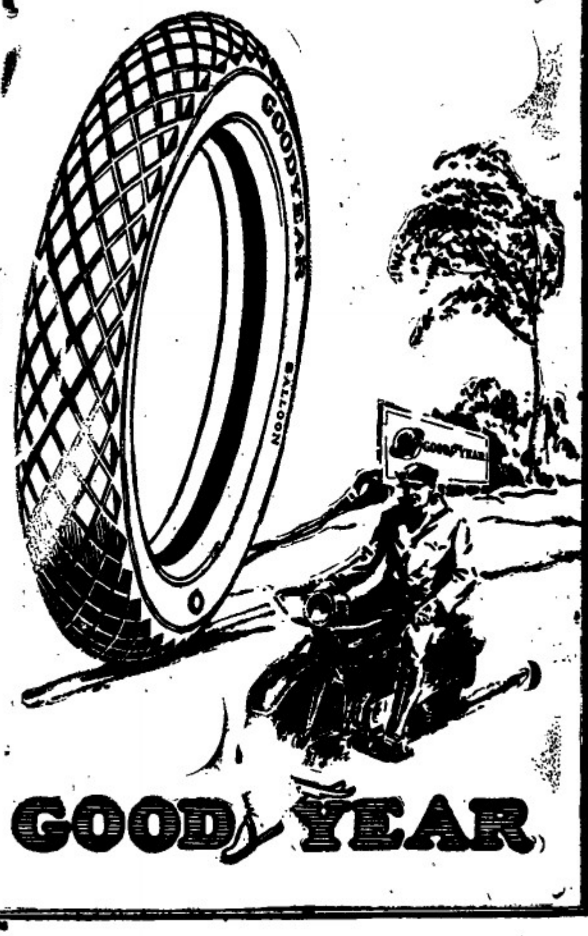
總行在吉隆坡　英行在白明咸

支行　芙蓉　怡保　巴生埠　馬六甲

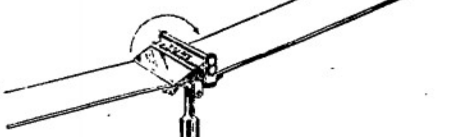
石叻寫字樓在土庫街端萬士土庫樓下十號電話四五〇三

「兀也」輕氣輪

兀也的車輪自動雙輕氣輪能使乘者感覺安適因此種車輪闊大價目相宜兼又堅固耐用也



兀也自動自由車輪　三



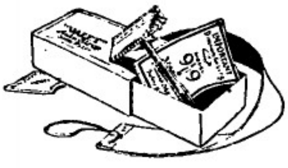
哇列剃刀乃世界最平安之剃刀並有磨刀機相連者或磨刀抹刀時可以不用取去刀片上之羅絲釘利便之極

（二）

"VALET"
Auto Strop
Safety Razor

各處均有出售

第九號全套內裝有剃刀刀片及磨刀



機等應用品每套祇售元二一角

▲六六六嬰孩

大大大嬰孩萬金散爲專治嬰兒出于期內及孩童種種疾病之家用良藥能使嬰兒及孩童享平安之快樂其功效可謂世無其匹（六六六）三字爲此藥之品質之保障猶保其中爲大劑切藏許肚之安神含或任何種有害及不應之成分此粉世界已萬家用之爲時已久其價數大有一日千里之勢蓋此足證此粉之有價值矣

嬰兒諸症一切疾病以及腸胃及痰咳者出腸胃失序而能六六六嬰孩萬金散能使腸胃清潔血脈流通和暢以治去所謂有益爲奇效也

消化（痰涎）大便閉結 胃氣傷 食不消化 肚腹痛痛 傷風寒熱面色青黃 夜不睡多啼腹痛 熱胃酸驚恐 干腸乾 躁躁牙炎以及嬰孩出牙期發熱咳嗽等症六六六嬰孩萬金散藥已經驗多數有病及痛躁嬰孩啼哭之嬰兒此藥功能女之大旨使嬰兒安然入睡嬰兒之大便一經實日之後色宜即以嬰孩治食之以再生他種危險之雜症多數用藥此藥嬰孩之父母知其功效之大而其作用復可信及有益故均實習（六六六嬰孩萬金散其價值如金之寶貴也）

各埠藥房均有出售價每包一角六占

本坡代理處

萬安和 何長春 春生和 萬聯和 聯聚和 保滋號

◎李濟深抵省後之所聞

▲廣西會館之重要會議……
▲議決四項辦法……
▲黃紹雄出發……
▲徐景唐來省……
▲范石生謁李黃……

廣東軍事領袖李濟深四日抵省：各情形經見前報：查李抵省即下榻于廣西會館：與黃紹雄就近籌商要政．是夕黃紹雄在廣西會館第八路總指揮部設讌：爲李洗塵：就在該處召集文武官吏開一重要會議：是夕與會者除李黃兩氏外 軍界則有十六軍長范石生：第五軍長鄧彥華：第八路總指揮部參謀長張文：錢國允 衛戍司令鄧世增：海軍司令陳策：海軍指揮招桂章：十一師副師長陳章甫：桂軍師長伍廷颺：守備軍團長嚴博球：文官有林翼民等：聞是夕會議討論各事：內容大畧如下：（一）東江軍事限兩星期內解決：並由黃紹雄完全負責辦理之（二）維持中央紙幣：由官商兩方合作籌劃：協力維持：並設法向國民政府發款 或由商人方面担任籌借之．（三）廣州災情重大：李氏在滬時．已向政府及滬商籌有的款：但應如何救濟之法：須再召集各團體詳細討論：俾於最短期間着手救濟．并令公安局會同公益局切實調查災區之損失：（四）東征軍費之籌畫：及廣州後方治安問題．以上四項：均即席議決：切實執行：而黃紹雄以李濟深既已抵省．即 負責有人：現又急於解決東江軍：擬於五日或六日出發：（省報謂黃五日出發：）前方指揮軍事 添徐景唐則於二日出發石龍：茲聞李濟深返省：擬由前方返省面請機宜．惟須黃紹雄出發於前方之後：始能返省云：又省報云．第八路總指揮李濟深：於昨日上午九時回粵：除各要人及兩粵代表赴碼頭迎候：及軍樂隊恭接兵士際衛各極兌鋒外：其與粵局有重要關係：而爲吾人所欲知者：特分述如下：（一）李總指揮在滬時：已請准國民政府撥給鉅款：爲救濟粵省被難同胞之用：該款經國府令財政部照准給發：嗣因財政部長孫科辭職：國府雖一再慰留：但本人實未有繼續辦理之意：辭職后不准：自然無新任交代：故該款暫時尚未領到：（二）國民政府暨中央黨部各委員以粵省爲革命策源地：一切之軍事政治及黨務等：均與全國有極大關係：且共產黨屢欲取得有海口之廣東：赤色勢力雖已銷滅．惟關於防禦及根本肅清諸端：須得相當之負責人主持一切：故一致請其早日回粵：以使鎮懾及指揮（三）廣舉爲所及在滬專商代表等：以李總指揮過去之爲黨爲國奮念粵民之事實：足爲關懷桑梓之粵商所信仰．因亦一致促早日回粵：（四）李總指揮本擬俟到國府撥款後始行回粵後以各方聯請：乃先行粵程：該款由國府財政部直接滙粵：（五）李總指揮將抵岸後：即乘汽車直抵省府：即與各軍政要人會商整頓廣東：辦理善後．維持紙幣：及救濟災黎各種重要問題：大致經已解決云：又十六軍長范石生：在韶率同各副官及士兵兩連於三日晨乘粵漢專車來省．范氏於昨日晨八時三十分抵省：進謁一德路該軍駐粵辦事處：范氏於四日晨進謁黃總指揮：磋商一切．是時適李主席濟深由港抵省：旋由黃總指揮偕同范以乘坐汽車前往文德路李主席公館謁見李主席 籌商對共計劃該軍隊現已集中韶關候令：

◎今年各行商業之總算賬

▲只聞一片虧本聲……

廣州市本年各生意 因盜匪軍事政潮影響：且各江盜如毛：河道梗塞：及共黨騷亂 與紙幣風潮等等：各行商多受鉅大損失：獲利者寥寥無幾：茲將本年各行．營狀況：調查如下 （銀業）該行上半年生意：尚是滙月 但無甚風潮發生 頗爲穩固．迨第一次中央紙幣發生風潮 政府會籌款公價一千萬元：以該行負担過鉅：因此各店銀根短絀：遂有此意：無本可做．且紙幣第二次風潮發生：時間頗長．在未宣佈自由買賣以前：各店均閉停業 是受損失：凡此種種 除二三十家頗獲微利外 餘多虧本倒閉者亦在二 成以上 （綢緞）今年因．局面不佳影響．民食大：綢緞之少．比上年較少：且舊民衆：生計困難：多由奢華而趨樸實 因而只得平允者爲多 而虧本者亦少少矣．（首飾）因年女子提倡剪髮：頭上裝飾．己不適用．解放女子 尤．樂穿帶之飾 改用手鐲 及耐會經商 困難：難以口數金錢一．飾 貨不易易 故該行虧本者爲多 獲利者少 （海味）該行今類各鄉銷流．今歲因河道梗塞．異常滯銷：生意本甚平常：倒閉者亦有．餘家．（瓷器）該行貨物 多由江西運來 但北江南雄 盜匪披猖：轉運維艱：多數由長山轉滬運港 省 因過稅：皮貨過重：且多一重入口稅：故辦貨歐美各埠貨客：多由港購運 故各府生意頓形減少 溢利者較缺本爲少．（故衣）該行以運往各鄉銷流頗廣．本年因地方多故．盜匪橫行．轉運維艱 平允爲多 （油豆）該行以本年生意爲最衰：因河道梗塞：貨物滯滑．倒閉者約有四成 餘皆虧本：（疋頭）以四鄉銷貨最廣 亦因河道淤塞．生意無甚獲利者甚少 （生意）因酒樓茶室工人加佣風潮：各酒樓均不用各種貨物：且來貨有限：生意無多 缺本者過半：（三江幫）因各省戰亂．來貨阻滯：滑流不廣：獲利者甚少：（柴炭）該行貨物 多由西北兩江運省：近年各江盜匪如毛：勒收行水：異常之鉅：來貨成本甚重：滑流非暢：無甚溢利：（酒米）酒業因年來物價太貴：成本頗重：且工伴加薪．種種原因：生意非常冷淡：至米業亦屬如是：隸因共黨變亂：酒米兩行均蒙其害：故本年生意：不甚樂觀：（爆竹）本年生意甚少：無甚起色 僅可支持．（酒樓茶室）因該行工人與生魚欄發生風潮．該行工人自行設立柏賣場：代辦各項用品：惟因來貨大貴：比生魚價格陡增：故各酒樓茶室．以來貨價貴：做出酒菜：當然不滿食客之意：受此影響以致虧本爲多：（當押）近年．民生計困難：該行本甚暢旺 惟因紙幣風潮：影響極狄．押口太高：且因押者多而贖者少：日因故衣行滯滑 出貨祇得四五成 因此生意衰頹 營業頗暢旺 實際虧本爲多 （輪渡）該行本年 實不堪問：因各江盜匪猖獗：停擺無定：且軍隊封借：時有發生：凡此種種 無一獲利：（竹杉）竹杉以西北兩江來貨爲多．亦因河道不靖：匪徒抽收行水 及繳納勝捐費．超出數倍：來貨成本既重：出貨又減少 店存貨甚多 獲利者無幾：（糞業）因輪渡來往無定．貨物不能依期寄付 以致生意頓形 少 獲利．有限．代理館 大局多故：來貨無形減少．生意極形衰落：閉倒者約二成以上：（輸洋什貨）該年地方多故：人民生計困．該行貨物．多屬奢侈品 故本年生意無多 虧本者甚衆 （茶居）因紙幣風潮 將貨價提高：獲利甚厚：但此行因此年各界提倡文明結婚：禮餅出禮餅爲數無多：生意淡平．：（糖菓）該行以下午年最爲暢旺：但來貨無多 又因局勢影響：獲利者甚少 （鞋業）該行工人加薪後 料價陡增：生意因而不少 明年春間 倒閉者至少有二 成 （玉石）本年港交通輪復 生意爲多 比去年尚較旺 多但微利．（戲劇）因河道淤塞：交通不便 滑消各鄉：生意不甚樂觀．（鮮魚）亦因輪渡航行無定：各鄉來源亦少：生意平常 （豬肉）本年屆江水患等處：生豬來源無多 本地豬價太昂：生意亦屬平常 （戲劇）演劇係娛樂之一種．本年各鄉盜匪如毛 鄉民多不敢戲 而且本市共亂後．各戲院停演日久祇得港澳兩隅生意一落千丈：各班虧本甚鉅．其餘各行多受此局影響及紙幣風潮 以致虧本者爲多 至本市大新先施眞光三大百貨公司．每間亦虧折十餘萬元云：

○巴越有限公司通告

啟者本有限公司經理 Mr. C. M. van Cuylenburg 由一九二八年一月一號起經已脫離本公司一切關係

並委任張元文君 Mr Cheong Guan Boon 現已委任爲本公司總理之職一切營業均由張君負責繼續經營如舊此佈

Signed:— Mr C. M. van Cuylenburg
Signed:— Cheong Guan Boon

民國十七年一月十三日 第一日

葉奇可止咳丹

藥非奇藥 何須藥
醫不可醫 始是醫

咳之爲病 可醫可藥 不論其爲初咳爲久咳倘能於五禁五宜 神而明之 又何致因誤藥而變作內傷乎 奇可對於醫咳一門 雖不敢自詡能手 惟廿年閱歷 約略眞傳 証諸平日診症經驗如何 諒亦諸君之所知也 於．將平時經驗之所製成此止咳丹 無論新咳久咳 寒咳傷風熱咳乾咳痰咳等症 俱可應驗神速 又不寒不燥 婦孺可服 加以本號秀業多年久已馳驗名聲 患者諸君請即試之每盒五角每打五元並藏以膠囊極精緻美觀

外埠附信來買．藥價郵寄

患皮膚病者速試之●●●●●●

此乃奇可最得心之藥

藥名皮膚水專治各種皮膚血毒濕熱癬癩或經年不愈之爛瘡癢症限一分鐘 每瓶不假五角二角又

葉奇可最著名的調胃丹瀉藥

此藥保十年不病

凡腸胃之不良者并過於緊閉則消化遲滯惟此調胃丹能得其中和去濕帶消血毒等症不肚痛凡手足困倦花柳等症未清皮膚膿瘡血毒濕熱大便結閉女白帶經期痛等症服後格外靈驗奇可月服四次加宏效毛病不局才與別不同入口不苦每樣每個二角可五六次用每打二元

始創頭痛散用膠片

頭痛散一物如何方得便勝前歐於本號所出版之食報若更將其頭痛易見者爲諸君言之此散藥少功速其藥止一分六釐而見功則快過別家二分七釐之藥本號始創用膠片包本散又能食服物此散能治牙痛小疹不爛諸君試之便知其便勝也每包七占每打七角

我欲諸君知黃金油好處

此黃金油專治牙痛肚痛嘔吐風痰閉暈人事不省暈風濕痛頭暈暈浪痰科等症旅居家行船救急之需比之別家祗有藥香味香大不相同價三角半二角可擦可食

代理處

牛車水福安棧 吉寧街萬太和 二馬路峇元堂 香同春 吊橋頭古友軒印務 丹容百家杏春和 吉隆坡蘇街光明公司

葉奇可專治咳嗽肺癆吐血婦科等症

◎◎◎◎◎◎◎

紅花油白樹油貨眞可保

紅花油白樹油最宏混充假入本號貨眞眞貨小貨假貨

店在海山街四十六號葉奇可

◎北京黨員致蔣中正等書

△反對粵方委員出席……

上海中央社云：國民黨北方黨員王其：白景升等昨致蔣介石蔡孑民吳稚暉李協和景梅九一書：文曰：報載粵方委員冠懸無顧：日派鄭力子君來滬盼何香凝陳樹人王法勤王樂平潘雲超來會與會：此事果確：不但中央之威信全失：而北方將貽禍無窮矣：失以王法勤潘雲超之于順直：丁維汾王樂平之于齊魯：道路傳聞：有口皆碑之純色共黨工具：假云將作三民主義之信徒：其熟信之：卽出諸轄等之口：而曰我實將盡忠實於三民主義旗幟之下：亦直夢囈而已：其等人微言輕：固知言之未必能救若何之效力：然如骨哽在喉：必欲吐之而後快：轄等附述之續：稚暉先生鄧古二委員之蒸群：無待贅陳：且矣謀國是者非明允不足以孚衆望：非威信不足以奠國基：事無中外：消無古今：得道者多助：失道者寡助：豈以酰張聲合而期國家於治安哉：更以爲益豫之慘苦：自入民國以來：卽被軍閥之蹂躪：今又罹惡魔影：陰謀暴洩之共產黨徒：加之最高黨部之上：曾赤爲讒叛黨：猶惡之來：不堪設想：庸詎受第三國際之命令：能暴匪暴力據大其新俄帝國主義之發展：載在中外各報：無足諱言：吾北方毗連其地：易受其食：今若容共派委員加入全會：不啻爲導火線也：傳云：欲與太叔：臣請事之：若弗與：則請除之：明達如諸公：豈以愛人者反以害人：願諸公決不爲也：一人之政：萬民之命：愼其愼之：請代表北方全民請命：愼爰考慮：當但北方之幸：抑亦黨國前途之幸：亞洲與世界之幸也：

◎旅滬粵僑論粵事致李濟深書

上海通訊云：李濟深抵粵消息已見各報：李氏此去：係奉政府之命辦理粵省善後：旅滬粵僑爲籌前途後計：特函李氏條陳意見：錄其原函如左 任潮總指揮鈞鑒：在國民革命進行之中：吾粵民衆最爲勇力：最奮鬥：精神物質之犧牲亦最鉅：以常理論：現在軍事已過：訓政方始：又得審愼特重如我公者：坐鎭要衝：勝罰三民主義之幸福：自吾粵始爲：然不可也：不圖稍諸本實：適得其反：我黨不黨：必析俱無：接受第三國際之命令：殊無數共產黨徒以兩黨：始則有張黃之叛變：繼則有赤逆之焚殺：五羊城中：室廬蕩然：尸骸累然：父母兄弟妻子散不相見：竇自暴獻以後：此爲錯劫：嗚呼是誰我粵同胞所能忍受者耶：夫禍患之起：非伊朝夕：其來也漸：事已至此：我等復何忍責備賢者防患之疏：嗣我公當粵省軍政之局者：亦既有年：粵人之水深火熱：在公之良知上與責任上：亦無漠不關心之理：而且有積極辦理善後必慰人心之必要：此閱報章：公之言論意旨：不少概見：我等爲本敬止之誠：請得補充三事：（一）遵照中央討伐令澈底清除共賊：及嚴勾張黃共賊之匪軍也：查共賊之謀害國民黨：謀害中國：早已洞若觀火：初：待毀大事變而後知：黑者共賊把持黨國：邪說異端：與若瞞誰：吾粵受禍最深：無論公私團體：皆有赤化分子盤踞其中：容黨專策清黨：漏網孔多：（野火燒不盡：春風吹又生：）爲懲前戒後計：自宜澈底清除共賊：俾於此有一先決問題焉：則共賊之所由以爲生：所憑藉以肆張者：俱有形之大團 軍隊在 張發奎第二方面軍：新從武漢而歸：已非前年師此之舊：主義不知：紀律之不講：一聞有黨可共：殺人放火：從之若流：亦固其所 而張黃二人：又尚（石穿）殺共產工具：其掩師南寶 也託言休養：夫本不勞苦 何於休養：卽欲休養 舍武漢而弗居 一舉廣州而藉賭：跋涉千里 暴露數十日 於義何取焉 夫亦無實趨奪擬之後 轉行共事（佔據兩粵）之策略焉：此而不除：城狐社鼠 隨時隨地 可以作祟 行見滔天大禍：與未艾 本治可備乎：（二）嚴逐陳樹人陳公博甘乃光等 覓留擊種也：此三數人：所謂左派 汪逆兆銘 爲虎以求者也：所謂與共黨存一塊：死在一塊者也：足跡所至：叛變隨之：猖獗隨之：事前爲主謀：事後爲肆强：一年以來：黨國之分裂 赤色恐怖之養成：人心之惶惑：民生之塗炭：責任誰從，作孽之故使不有紀：國有法：早付顯戮：則武漢廣州至今相安無事焉可也：衆矯結果：造成今日之局勢：我等於此不勝無窮恨 夫乃實乎黨員者 以其能爲主義努力者：若夫作奸犯科：破壞主義：一之不足：而再而三：則黨法國法 俱無所容：今汪賊畏罪而遁：陳甘等離粵暴露 宜自承 粵人對之：感想如何：此尤望我公所宜注意者矣 （三）開誠布公：嚴備訓政：以軍固革命根源地也：夫軍事既過：訓政開始：吾黨建國之方略如此 訓政者 不僅與民衆謀休蘇 且爲革命地方謀鞏固：自東江戡定：吾粵軍事 垂垂二年 二年之間 本能有從容施行訓政之餘地：黨國不幸：變故頻仍 居官者存五日京兆之想：而粵人亦有遑遑莫保之苦 遂乃一致不舉：百事俱廢：反動一起 全國騷然：蘇以爲人謀敎政：古有明訓：吾粵富中今國 民氣樂舉 但得一二有力者開誠布公：藉備訓政 則不出數年：反動可泯：昇平可期：卽革命大業 亦以無後顧之憂：而早日完成：此固非異人之任 又豈於我公爲粵之前：再三以請者也：以上所述：實爲吾粵善後之唯一辦法：尚冀如公深念而力行：有以副粵人爾已之望：頂香祝之矣 揣此佈達：卽希鑒察：並頌勛綏不一：

MADE IN LONDON BY
ARDATH TOBACCO CO: LTD:

ARDATH
222

OVAL VIRGINIA
CIGARETTES

雅達煙草公司二二二牌煙每枝枝一之

旗標三星 萬蘭池酒

旗標三星萬蘭池酒担保由三年之老葡萄所釀成在
法國各列地方製造

各地酒店洋貨店均有出售價格低廉獨家經理有連
大樓同禮幸號　電話一七二

Sole Agents
G. AURELY.
Union Building, Singapore.
Phone 172

南洋要聞

○巴督之特權問題

（巴城）

荷國參院：討論荷屬各事時，對于巴督之特權，亦多有辯論：即已載在法例書中之特權，如不拘何人果屬危險份子：將擾亂治安：抑屬及其他國法：巴督認為有驅逐之必要者：不必經由法官審查，可以直下驅逐令：對于僑生此地者：指令某地為彼終身牟活之所：對于來自各國者：則配遣回籍各節是也：此間國會議院：常有主張將該特權取消之提議：但卒無效果：近日荷國議院開會時：殖民大臣在院聲稱：謂自來不見巴督濫用特權：以快其一己之私慾：故此特權實無理由以取消之：即議院有數議員提議：設立一審查委員會：以便搜集各証據：為撤消該特權之準備一節：亦無成立之必要云：

○泗水三寶壟之直透火車

（泗水）

泗訊：由泗水至三寶壟之鐵路交通：現在分小公火車經過坤池：及由大公火車經過梭羅之兩綫：二皆不能直透：須在坤池或梭羅換車：大公火車，本無直透之可能：惟小公火車則可：蓋小公局已於數年前築成三寶壟－古勃克－甘勃逸安一綫：備泗壟直透之用：乃政府建設部：對於該段鐵路：初時限制每小時僅可開行二十公里：故小公局為行車時間便利旅客起見：此路暫不直透：而另出支路至坤池換車：此段行車速率：每小時可七十五公里：但建築部近已批准：該新路得每小時可開行四十五公里：泗壟直透全綫計之：不經過坤池　可省卻數小時之時間：現有此便利，故小公局決計本年五月：實行直透通車：屆時來往每日有直透快車各兩帶：由壟起行者：每日上午六時三十分及十時四十分　抵壟時本下午一時三十分及五時五十六分，由壟來泗者：在上午七時及十一時開車：下午二時二十分及七時抵泗：此外對於客票價格：亦將減低，至與歐戰前同等價格為限度云：

○印度支那郵局新則

（越南）

越南通訊：印度支那郵局，寄遞尋常信件所應貼之郵資共分三類：（一）寄遞印度支那境內者：（二）寄往法國及法屬者：（三）寄往世界郵會各國者，茲將各類用行之郵資規例：彙集如左，以供閱者諸君之參考：（一）在印度支那境內寄遞之尋常信件：其重量在二十格蘭姆之下者：每件貼郵票五分：自二十格蘭姆至五十格蘭姆者：每件貼郵票十分：自五十格蘭姆至一百格蘭姆者：每件貼郵票十五分：信件重量在百格蘭姆以上者，每多一格蘭姆加郵票四分：信件之重量：至多不得出一基羅五百格蘭姆之上：信件面積，每旁不得超過法尺四寸半：圓徑不得過法尺一寸：

（二）寄往法國及法屬之信件：其重量在二十格蘭母之下者：貼郵票六分：其餘黏貼郵票規例：係與印度支那境內所寄之信件相同：

（三）寄往郵會各國之信件：其重量在二十格蘭母以上：每多二十格蘭母，加貼郵票六分：其不及二十格蘭母者　亦照二十格蘭母計算云：

○王寵惠博士經西貢

越南西貢通訊云：王寵惠博士為吾國數一數二之法學專家，久已有聲司法外交兩界，現為國民政府中央委員：日前因赴荷蘭出席萬國公法會議：由滬搭法郵安帶來輪號至馬賽：轉乘火車赴荷：於上星期六抵埠：埠上殷商多博士故舊：適利濟公司阮樹棠君同船到埠：特偕至公餘小駐下榻：是夕中華烟草公司假洞天酒樓為博士洗塵：星期晚利濟公司阮樹棠阮樹桑兩君：在公餘宴請：昨晚前商會會長葉伯行及現任正副會長曹允澤君曾贊森君：亦在公餘宴請云：

唐僧出世

會親邪報復父仇
陳玄奘僧寺剃頭
金山寺僧養棄兒
老龍王受恩報恩
陳晉屬赴任遇害
拋綉球狀元得美
陳光蕊上京赴試

有龍王水晶宮
有唐皇金鑾殿
有彩樓和佛堂
有群精妖魔將
表演神怪離奇
劇情真艷滑稽
布景宏偉堂皇
陪襯華麗考究

至李世民遊地獄陳玄奘金殿賜名往西天取經！

演奏（唐僧出世）是新的新嘉坡尚未映過的有價值需且有研究的是上海新人影片公司出品任矜蘋先生導演的費時經年成本拾萬元為最近古裝神怪片之特出者承滬上各界所讚許對片已檢准開映在即諸君幸勿失之

上海新人影片公司出品
新加坡中華商務公司經理

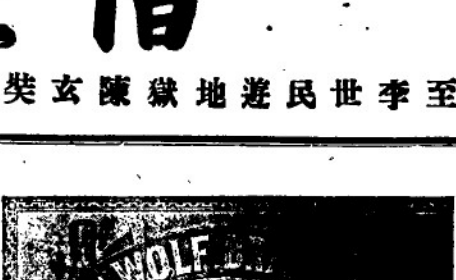
Surina Theatre
蘇連那

一月十一號起至十七號止
▲頭場七點半
戲球　八本
▲二場九點
蠻人命運　四本
信步所之
笑劇
舊曆新年開演日戲
一月廿三廿四廿五廿六廿七廿八及廿九
每日開演二次
上午十時及下午二時半

Gaiety Picture Palace
牙池

一月十三號起至十九號止
▲頭場七點半
三遍馬戲　八本
▲二場
狹隘街道　七本
正經之人　五本
本院主人啓

也此高士業有限公司
新加坡



正紅狗頭標烏貨酒乃選最上等之原料製造而成如常飲之能延年長壽此酒於婦人及兒童最佳之飲料因其能補血而使身體強壯也
一九二七年五月三號

SOLE AGENTS
H. WOLSKEL & COMPANY, LIMITED
SINGAPORE.

注意！女士

如欲增進美潔之容顏

惟有

養氣質化妝膏

面幼紗

是能使人增加美觀的

婦女美容皮膚之光白細潔氣能使人動目號美如上列之女影(見左諾發光明即知其為時常購用面幼紗之益 此膏能使無論何人面貌姣美光艷動人 蓋養氣之益效漸其膏手之容色 無論日炙風吹以及雀斑黑痣皮膚乾裂等 抹此膏可時消除而芬芳不膩令人愉快欣慰試用即知

面幼紗膏專能與人以養氣浴

面幼紗係養氣質的化妝品係用漂白色磁瓶裝成各藥房雜貨物商及代理處均有發售

石叻大馬路門牌一○一之中英藥房啓　每樽大洋五角

入電池之時

手電燈用處極廣是以新即將新之電燈用(時備)乾電筒加入—便可令你燈常便應用矣(時備)手電燈及乾電筒實較為耐用

EVEREADY

(具有極遠之射光力)

藍罐我知汝係好香烟因汝係金黃浮基尼亞烟葉捲於純正無弊病之紮白烟紙而製成我可終日吸

比加弟里

香烟並知其無損於健康因其甚純正

PICCADILLY

VIRGINIA CIGARETTES

每天要

藍罐

(純香煙)

比加弟里

浮基尼亞香煙

Sole Agents: HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD., (Incorporated in Straits Settlements). Singapore, Penang, Ipoh, Kuala-Lumpur

一九二八年一月十八日

第四批電匯廣州兵災賑捐啓事

本總商會近接本坡救濟廣州難民籌劇籌款會財政員羅承德先生於十四日交來該社籌款項叻銀四千大元囑代匯等事本總商會經於即日將該款由和豐銀行伸港銀四千四百四十元零五角六分託由港華商總會收轉廣州總商會收賑茲將前三批匯列為第四批請登廣告表揚善舉並為專災羣衆圖鳳額頌為荷

星嘉坡中華總商會啓

民國十七年一月十六日

星嘉坡改良市政所通告

▲一九二七年改良市政章程……

▲為增加一九二七年第四號改良市政圖表事……

為通告產業各物主事照得本所欲於仰光律間之面積內開闢新路及後巷並照一九二七年改良市政章程四十九章之條款預備有圖實增加於總改良市政圖表之上現該圖表經已製就其副本可於辦公時間內至工部局內本部司理之辦事室內察閱及對於該圖表若有任何關涉之事件請覓司理師商可也特此通告俾衆週知此布

星嘉坡改良市政所司理布告

一九二八年一月三日　八

大棧間出租

啓者玆有大棧間一連二間在實石仔甲合洛律門牌一百卅二號一百卅四號水陸交通大船艇得泊近棧口出入利便能儲大宗貨物倘諸君有意承租(或租一間亦可)祈到絲絲街門牌八十七號定南號或到實石街門牌一百卅二號面商可也

民國十七年正月十九日　乙

漢鱗 宙字 二先生結婚紀念

洩漏春光

運鴻 炳文 麗洲
爰同 一鳴 清水
向青 其圖 振德
水樓 碧川 建達
三英 其嘉 履冰
長安 恂愁 愛華
全祝

民國十六年一月十九日 川

◎聘請華人旅行調查員

啓者茲有著名歐人公司欲聘請華人旅行調查員欲任斯職者請將其證明書及經驗以及薪水等情寄下交本報信箱五六七號代 便安

民國十七年一月十九日 川

○實得力輪船有限公司啓事

啓者星坡實得力輪船有限公司經於一九二七年十二月撤還中華學校銀二百卅六元六角五占此佈

星洲實得力輪船有限公司啓

民國十七年一月十六日 卅

PILES CURED
WITHOUT AN OPERATION!

痔瘡治療無需手術

人盡皆知多年患痔祇受最慘之痛苦調治罔效而至延外科醫生施割仍鮮有實驗方法此實比之患癬疽爲尤甚

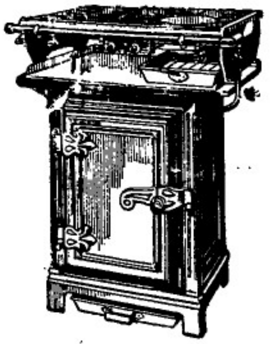
雲歷氏之痔瘡良藥在英美流行己歷五十餘載無需手術便可治愈患痔症而用斯藥治愈者以數十萬計或有別種之西藥較廉者但無論何種能否如是之效力乎雲歷醫生之藥治愈迅速與別種不同諸君采用切勿僅言痔藥須指明雲歷醫生之痔藥爲要

發行處 本坡小坡大馬路三百零五號

海峽 濟大藥房 郵寄每罐二元五角半

DR. VAN VLECK'S PLASMA
THE CERTAIN CURE FOR PILES.
雲歷氏醫生之痔瘡藥乃治痔之聖藥

煤汽烹飪器具



COOK BY GAS

費錢一元五角可以買得打倖煤火一個月燒維斯自來滴水一個月平均一個四人之家庭可算最多二十次大餐十二次倘可燒熱水三十次爲沐浴之用請以最新方法用最有效力之煤氣用最經濟之煤氣

樣子間煤氣部在恩把孟路 電話二千六百六十號

一九二六年二月一號 三卅

◎第三批電匯廣州兵災賑捐啓事

本坡商會近據靈花鏡影劇社籌賑廣州難民會長劉邵邦先生於十三日交來該社籌賑款項叻銀一千五百元囑代滙專本總商會當即函給收條去後並即日將款電滙四海通銀行仲港銀一千六百六十三元八角九分託由港華商總會收轉廣州總商會收賑連前兩批應列爲第三批藉登報端奉揚仁風並爲災黎向諸善長鳴謝焉

民國十七年一月十四日 新嘉坡中華總商會啓 卅

◎本報特別啓事

啓者閱報諸君如有即日未能接閱本報者可即通知以便補派特此通告

本報經理啓

民國十七年一月廿七日

衛生自由床

此自由床係衛生學家沙博士發明爲近特最適用之製造品也本公司爲提倡衛生便利同胞起見謹由歐美輸來本坡以供公用但此床貨美價廉實銷售暢者頗多購者從速茲特將此床特色之點陳之於左

(一)此床爲衛生博士發明在在以適合衛生爲本位

(二)此床係用上等鋼鐵爲骨格其強固之彈性力較尋常爲強硬

(三)此床內部之床褥係擇取上等鋼質織紋光華而堅固不必另加席褥即可用此床自如旋轉順意柔且軟也

(四)此床長六尺五寸闊二尺五寸其重量不過二十斤之間

(五)此床可坐可臥可開可合隨用者便之

(六)此床每架只售一十五元五角批發格外便宜

(七)此床爲醫院病家學校旅館攜童子軍旅行家以及野外遊行樹膠園內最利用之物以其體質小而攜帶故也

(八)此床南洋各大藥房均有代售

民國十六年五月十八日

新到 五光十色 新年臘燈

價目 小每个洁銀六毛 中每个洁銀一元 大每个洁銀一元半 批發從廉

此臘燈特備爲新年大日子而用光華耀目色居萬計無異靜雲埜彰顯乃新年必需之佳品也諸君惠顧無任歡迎

頂上 正法國淨十牛皮膠

每担十七元 至每担廿四元

此膠最淨通光無比其用途之廣人所共知最有用於鞋館印書館油漆舖幼木傢私舖等存貨無多諸君惠顧不覺歡迎

（電話七百四十五號）

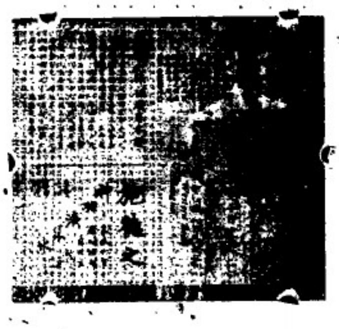
總發行星洲全濟大藥房

▶占門提之克士合地◀

此罐頭克士合乃用最熟之番茄
製造味香適口能增加每日食品
之美味各罐頭火食店均有出賣

SOLE AGENTS
KATZ BROTHERS LTD
SINGAPORE

唯一代理人吉氏兄弟有限公司啓



上列施德之濟衆水商標經以稟准英政府在叻嶼甲雪蘭莪森美蘭彭亨柔佛及馬來聯邦各埠註册在石叻大馬路一百八十七號會豐商店總發售別人或商號公司等不得冒效一經查出定當以法律究治決無寬恕謹此通知

石叻大馬路一百八十七號會豐商店佈告

古人以蓮比君子。誠以其出淤泥而不染濯清漣而不妖。其香味之幽雅。品質之高潔。與白玫瑰頭水相似。故暢銷全球。人皆重視。

白衣人頭水

為老牌化粧品之一。常常用之。能使頭髮美麗光潤。容貌煥發。

各粧品店及西藥房均有出售。

Sole Agents:-
Rygold Bergmann & Co Ltd,
4, D'Almeida Street, Singapore.

星洲唯一代理人
理與呇明有限公司謹佈

一月六日

交際的明星

酒是得一部份的歡家　汽水是那羣衆們的飲料　可是那交際的場中飲汽水多過飲酒㗎

鳳凰標的汽水
氣味最芬芳的
水質最清潔的
裝璜最雅麗的
他仗着三般的本領

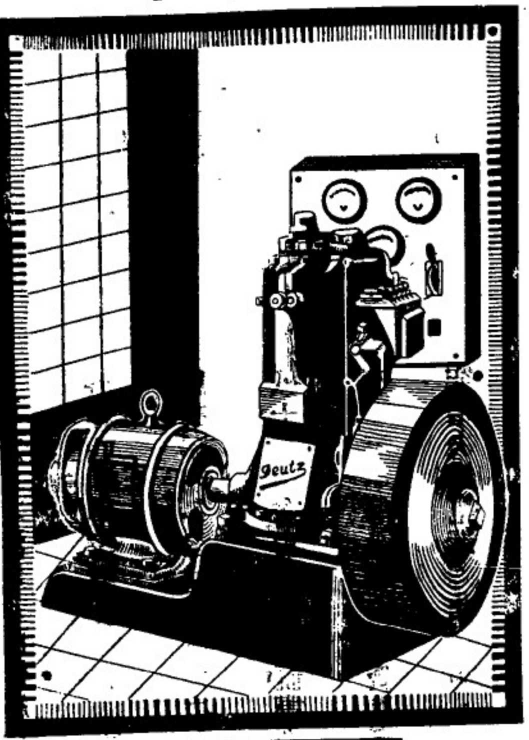
博得羣衆的歡迎　可不是交際的明星呵

星洲安順律六十三號鳳凰標汽水公司佈
電話三四六三

民國十六年一月三日

DEUTZ LIGHTING SETS

此發光體乃五居羅發、一十居羅發并較大的・一百一十電力之單位
其發汽之器乃直接配合篤士兩牽動機冷氣發動燒用油爐的汽機



節省費用的・可靠的・以及全副發電之部并以機器相聯・諸君光顧請移玉到
下列之商號接洽可也

N.V. Motorenfabriek Deutz
Incorporated in Holland
Union Building
P.O. Box 382 Singapore.

秘製

墨魯窩兒

華譯鰲魚肝油精丸

墨魯窩兒者即華言鰲魚肝油精丸也此油之功尾能治內傷療癆吐血陰虛痨瘵肺痨咳嗆肺管發炎童子身體軟弱肌肉不生等症無論老幼服之均能立著神效但其味腥厚胃弱之人或不能下嚥而况詐偽日多每雜料劑不但無益且有大害本藥房因詳加考究以化學提取此油之精粹製為丸此丸之力實具二十五倍之功效凡平時服油一瓶者改服此丸不啻已服二十五瓶魚肝油矣價廉功倍莫過於此而且一粒氣丸不論胃弱之人皆可吞服以小瓶裝之隨身皆可攜帶年老者以之補血生精孕婦以之固胎滋乳小兒隨意與食尤以補果無異易化易長疾病不生一切男婦服之開胃健脾身強力健服丸一個月能抵服油兩年之功真挽回造化培養後天之一大補劑也

服法每天服三次每次二丸

上海中西各藥房均有寄售

可由各有代理代買

緞谷鴿及慶全公司

Obtainable At All Dealers
INDENTING AGENTS

Barker & Keng Chuan

Singapore.

正法國葡萄羅敏萬蘭池酒

哥匿

法蘭西

正葡萄萬安池

上等萬安池

七州府及蘇門答臘之唯一代理人

羅敏萬蘭池酒

羅敏三星萬蘭池酒

莫實德有限公司

實叻售處

五代天宮 新榮成
十八溪墘 振源號
中街 永興號
大馬路 永康
二馬路 乾元號
水仙門 新永泰
牛車水 振源興
東陵 錦安公司
馬車街 鄭綿發
及其他大酒庄

絞盤牌香烟

吸芬芳馥郁之絞盤牌香烟、如身臨海濶天高之境地、能使吸者心曠神怡於不自覺也、

This advertisement is issued by the [illegible]
(Incorporated in England).

CB-98

請飲
香港屈臣氏
天下馳名的各種汽水
請認商標

▲強體壯的
汽水到了
外備有打一內計……
沙示水一打
雪梨露　菓露水
羗蜜梳水　桑子水
杏仁露　梳打水
各所有
零售連樽帶水沽價三
一元五角
裝置合式
發行最旺
物價廉美
衛生有益
無上之妙品也
零沽批發
一律歡迎
特備汽車
送貨上門
南洋總代理
灼榮公司白
丹戎巴葛路一百三十二號
電話二〇二一

祖國

◎湘鄂風雲之發動

長沙函　湘省問題、因各方代表之往還、初頗樂觀：詎日來環境情勢、又告幻變、年鄂湘邊境之湘軍駐各軍：然積極動員、有向湘境進逼之勢、而駐紮簰折羊樓洞李楷之第四十四軍葉開鑫部、遂於前日割斷粵漢鐵路武長電線：與十一軍陳嘉佑部之第五師二十八師二十九師　均向湘境九嶺前進　似欲再進平江、第六軍程潛所部：亦由崇陽向通城方面猛送：有言　一星期內進攻湖南：到長沙會餐、此外第七軍夏威：亦由大江西岸新堤方面進展　李品等部：在公安陸湖堤向湘省澧縣家鼓一帶增兵：李何劉周諸當局得報後：亦即加調第八軍駐劉鉶李雲杰師　駐長沙吳尚師、向平江通城方面戒備　將原駐平江之第卅六軍廖磊周權留兩師　移向岳(臨)湘(陵)方面：協同葉琪明師對鄂湘一路警戒：李濬安方面：何健現調赴該方視察、如派危宿鍾等師戒備：鄂湘軍事、一觸即發、聞葉琪於二十九日晚由漢口來湘：當晚在周爛私宅：約集李品仙劉興等開會議、率以無結果而去、省外商人、惊念桑梓戰禍：如廣西湘籍林支宇宋鶴庚軍張國光吳劍學等：曾分電鄂湘兩地各部長官、請一致團結內外湘軍：致力北伐及剿共工作：李品仙等已復電：表示并無謀人之心：他方如啓釁與戎　誰無可讓：惟有出於正當防衛之一法　湘鄂大戰　終無可免也雙方往來電如下：

▲林支宇等、電　國府：漢口程總指揮唐軍長、葉軍長陳軍長長沙何軍長李軍長劉軍長周代主席鈞鑒：此次西征：甚非得已：今唐既下野：凡我同志、允宜一致團結：肅清奉魯軍閥：掃除共黨餘孽　以完成國民革命、進剿經月：和平無期：道路傳聞：勢將再戰：宇等憂忱：竊以桑梓　湘民、巨痛深：若續起戰爭：黨國不利　民命何堪、深望諸同志化除意見：一德一心、俾吾湘全體武裝同志：繼續北伐：是不獨支宇等所盼禱：即三湘民衆：尤為額首稱慶矣：林支宇宋鶴庚軍張國光吳劍學叩有：

▲李品仙等復電　衛署)有電奉悉　仁言利溥：欽佩無似：仙等謹防同湘：休養整理：靜候中央命令：繼續努力國民革命：絕無謀人之心：攻欺愚弄：天日共鑒：若他方不諒苦衷：必啓釁與戎、則爲欲退讓：實亦讓無可讓：諸公愛護黨國：望鼎邦：尚乞隨時指示方針：以匡不逮：李品仙何鍵劉興周爛叩：感印：

◎甯教育館要人演講

南京特訊：中央委員爲黨國精英、風采言論：自爲民衆所仰慕：京特別市市長何民魂、有鑒及此：特於六日下午函請中央委員蔡元培、吳稚暉、褚民誼：召力子四君：至平江府街市立通俗教育館作公開演講：除吳稚暉因病未到外、餘三人均應召而來：聽者異常擁擠　二時座位已滿　二時四十分何民魂主席致詞、畧謂今天請蔡褚召三位中央委員演說：竟惠然肯來：我們應分榮幸　三位先生的生平事業：言論風采、想已有不少知道、特再爲介紹一下：蔡委員爲本國唯一學術家與思想家　且、本黨最有力之分子：老成碩國　實堪敬佩、希望對於都市政　有所措止　褚委員爲一科學家、家　於國學美術界有很大的貢獻：本後任校長於廣東　山學及上海中法大學　對衛生事業　有得　政治鄉派之赴法：專門考查衛生術　以便異日取法：南京市面不潔　無可掩飾　所以請委員今日對市民衛生方面賜教：召委員乃一新聞家兼革命家　但其前的辦理國民日報　已足見其奮鬥精神　至其觀察力之敏銳　更不多見：今日所講　必有以副吾人之望、次請褚召相繼登台　茲節錄二人演詞如下：

▲蔡元培　(南京市之建設)諸位首都南京市民　對南京事：應有主人翁之精神　可出力者：各盡其力：南京爲首都所在：中外觀瞻所係　關係非切實設法建設：使其在國中一模範市區不可：南京地面很廣：殘破之處極多　以言全部建設　談何容易：最好能先訂一具體計畫：然後分段興工：此計畫中、如路線河道：公共場所：均一一分劃妥善：然後逐漸興辦　則不合式者　自可日漸淘汰：而能成一新市區：此新市區中、如美術館博物館飲料交通等設備：均必豐富安善：庶幾乎可與東西各邦之都市并美云云、

▲褚民誼　(市民與衛生)此次政　派我赴外考察衛生、所以何市民要我講此類的話　適才蔡委員謂南京有許多缺乏：缺乏了固然不好　而過剩了也無用的東西　要不設法安頓：也是非常之壞　如南京人將市面當作攪攪箱：污物亂拋　成何道理、衛生二字：依消極方面說　便是清潔　積極的說便是活潑學化　中國人作事：一向不清不楚　衣食住行　無一樣合上衛生的道理　北方居民　甚至終年不浴：所以患肺癆病者也多　我所說的清潔　並不是勸人奢侈：若、本人的那種：即可欽佩　我常覺許多日本實苦　家　都是非常清潔　西洋　中　亦少有此種精神：實值得我們效法：中國人之短處在湘與事實相去太遠：所以我今後應注意民衆觀念之改良：故中山先生之訓政時期必不可少云云：

▲召力子　(南京今昔之比較)適才主席謂我過做新聞記者：今天特再以新聞記者的身分：亦說幾句話：大概新聞記者有兩種人：一是屬喜鵲的：好話滿嘴：最易得人歡心：一是屬烏鴉的：不擇讚賞：使人厭惡：是不討大歡喜的　我今天做後一種、說話、南京在歷史上是很有名的：近幾十年　百業衰落不堪　究其原因：不外係外交失敗：某種主義者暴行侵害　及軍閥政治不良　而民國以來　軍閥奔突：不無多少關係　目下我國民政府奠都：頗欲政治中心：其他百業：照勢似有興盛可能：但按之事實：竟有不能：蓋政治之事：運之得宜　日可使前途清明：百業有向上之望：否則黑暗愈甚　從前人不以將都城設在北京　因北京腐化太深：若南京亦如北京之腐化：吾人尚有何望：聞南京市有電燈八萬盞　納稅者僅二份之一：餘四萬盞　悉爲白燈、所　電燈廠入　數□　電燈日暗不亮：試問這些不出錢點燈的都是模樣那種理由　若謂他們都是有地位、有好老　國家已有很大的奉給他們、他們又何必惜此小費：欲矯此弊：市政固然責實　民衆們也、可敬諒：正是當仁不讓　打倒他們不正當的揩油行爲、我們方有福利可享：類此之事我們可以識得云　末由教育局長陳劍翛答謝而散：(七日)

◎唐家軍將領應付時局之新策略

▲對各方面惟與委蛇
▲保境安民以待變化

長沙通訊：湘省局面：因外的湘軍將領葉琪平程潛、陳嘉佑、葉開鑫等　對湘意見不一致　各懷企圖：軫中　逐、湘漢和議、無明白的解決：而因各方面互相牽制之故　各路戰事　已實行停止一湘省將領　即乘此對方意思紛歧之際　將平瀏津澧岳衡永　處外軍　一律擊出湘境之外　現在葉開鑫部隊、開在蒲圻羊樓司　陳嘉佑部隊：集中通城　崇陽平江部隊：現集岳州邊境　平江部隊：集中集瀏醴邊界　因屬虎視耽耽、環瀏湘境、大有乘機而動：先入為主之意：但表面上仍屬和平之態　均不欲先啓兵戎　湘省將領　則分派代表、向各方奔走聯絡、欲暫保此和平之局　以靜待環境之變　對於任何方面之要求　均以　留待中央第四次全會請解決之一語　虛與委蛇　概不拒絕各方　因欲以此十萬之衆的第四集團軍爲己用之故：連日來奔走　以及首腦機關各處代表、赴湘者、絡繹於途均各負有一定使命　與湘中將領接洽：其中最關大局者、厥有代表用特錄述於下：練第四集團軍新編第十八軍軍長　葉　：本為軍官系　爲唐生智最初與兩廣發生關係的唯一介紹人：曾代表唐生智出席柳州會議：但葉　祿唐道：而與廣西、與李宗仁)白(崇禧)等同爲同學：關係頗深：此次代四集團軍謀湘、葉雖新升任爲第八軍軍長：而本人則在漢皋：並未回湘：茲忽於前日隻身由漢口返省：與李品仙何鍵劉興周爛等會商一切　行踪頗秘、茲經奉悉：葉此次係代表李宗仁白崇禧而來向湘省商洽假道問題：葉曾出席軍事會議　報告請李白兩部軍隊　由奉南京特委會命令　討伐黃紹竑　第七軍現已開赴新堤一帶、白部亦將由師武漢：擬假道湖南赴粵討黃：要求湘省予以取道岳衡州赴粵：並請予以實力上之援助云云：李品仙等對於此事：曾開軍事會議數次　如何答復：則尚未探悉：惟葉既則已於十五日乘車離湘赴粵報命矣：鄧熙萬去：而廣東軍事委員會代表張第四軍代官與均：與第十軍代表李文二人：則於十日早由衡州抵省：晉見李品仙等　要求拒絕桂軍假道湘省計劃：並請與粵方一致行動：擁蔣倒桂：李品仙等如何　殊尚不可知：過第一方面軍總指揮兼第三十五軍軍長何鍵：已於十五日由長沙乘輪首途前往常德：十四晚李何劉周四將領曾開一次會議：決定湘省仍暫抱入大聯絡以當時變的宗旨　與各方面虛與周旋　以保目前的和平　觀：可見湘省之真實態度矣　十六日：

◎楊寶信醫學士精製美容粉之特色

▲凡愛美的男女性不可不用……

美容粉是楊寶信醫學士本其實驗醫學之功效集中西之藥品製成的氣味清香粉質細膩用以抹擦面部及肌膚無不光彩可愛化雅、并又能消散雀斑暗瘡粉刺諸症是以有需美的男女性須各購試此美容粉以備沐浴時之用也

每瓶價一元二角半用法附說明書
本院電製普濟膏定價每瓶八角半
本院電療各種奇難雜症限日包愈
本院星期六休息星期日照常營業
總行星洲水仙門大馬路白十七號
大馬路二〇實號　吉隆坡中央電燈司

(美容粉代售處)
大坡大馬路衛安公司　外坡吉隆順利大藥房加影埠千順
大坡大馬路會館商店　吉隆坡廣衛生公司加影埠榮發
海山街女子職業　馬六甲保安大藥房
海山街與公司　美國支加哥省電學大醫院醫學士楊寶信披露
民國十七年一月十二日

◎福建會館收捐基金之通告

本會館敬承同鄉諸大推捐助基金動求治理萬感盛慰經將第一期名表刊布報章用彰盛意并印填收據並收據加蓋會館圖章分發、君令股為實清辦接收數寄存華僑銀行俟有成數以固基礎此外如經手勸捐尚有捐發會館正式收據者同即照交以昭直捷并暫將捐冊準於本月二十八日以前交回便於彙錄爲荷

民國十七年一月十日　十四　福建會館公啓

世界最佳威士忌酒

老年士葛蘭威士忌酒
每樽三元七角半

惟壹代理人
三四州府孟
嘉里實達有
限公司

請購嘗之

每樽三元七角半世界最上等之威士忌酒 各大酒庄均有發賣或由麥亞里士達有限公司購買亦可

(補勞治力)金紙商標士葛蘭威士忌酒 三四州府唯一代理人孟嘉里實達有限公司

BULLOCH LADE GOLD LABEL

Pedigree Scotch Whisky

Mc ALISTER & CO., LTD.

Sole Agents for S.S. & F.M.S.

下列各大商號均有發賣
萬美公司 諾衡火食店
金安公司 林德隆公司
林坤興 振源豐公司

或由唯一代理人孟嘉里實達
有限公司購買亦可

金紙商標特等品
每樽售銀三元三角

McALISTER & CO., LTD.
Sole Agents: Straits Settlements & F. M. S.

最高等之證書

章廉士大醫生紅色補丸治疾之奇功係由醫生自身服用者也

何有益於彼等湖北宜昌國民第十軍教導第三師軍醫處長鮑哲民振民來函證明韋廉士大醫生紅色補丸如何治愈彼夫婦二人轉弱為强確係男女補虛聖藥也其來書云鄙人供職軍旅事務煩冗遂致體力日弱而飲食減時覺頭暈目眩自試服貴局紅色補丸後覺食慾驟增前後共服一打餘疾均去於是內子亦服之數後月經有序血氣充足厥功偉詳則皆韋廉士大醫生紅色補丸之所賜也聯述數行以誌

韋廉士大醫生紅色補丸凡經售西藥者均有出售或直向星嘉坡馬六甲街韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶八元郵力在內

衛生小書如欲索取立即郵送敝局印有精美衛生小書名曰康健錄如欲索取即請寄明信片並寫姓名住址寄至韋廉士醫生藥局立即郵送各一本決不延誤不取分文

便閉痔痛

紅色清導丸止是通用靈藥也

閣下無論居住何處無分東南西北或中國極遠地方如患大便秘結肝火上升胸悶飽脹胆汁不和或痔瘡痛苦等症祗需試服紅色清導丸莫不立見功效速即治愈也四川成都西東大街新記洋貨號左兆唐先生來函云鄙人曾

患大便秘結痔瘡作痛服用紅色清導丸大便不痛痔瘡霍然韋廉士紅色清導丸凡經售西藥者均有出售或直向星架坡馬六甲街韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀六角每六瓶三元郵力在內

◁最佳之紅毛灰廣告▷

此最優之波蘭標紅毛灰上有一人與獅為記實市上所售最佳紅毛灰之一而其價格則特較廉馬來半島各地之各種承包工程家莫不樂於購用且莫不同聲讚許本諸君惠顧請向也代理人接洽可

新嘉坡 檳城 嗎六甲 吉隆坡 怡保

(在英京註冊) 惟一代理人義利洋行謹啓

Sole Agents:

ADAMSON GILFILLAN & CO., LTD.

[Incorporated in England]

Singapore, Penang, Malacca, Kuala Lumpur.

▲挂花嘜萬爵池酒

此酒物質優良無出其右氣味香醇酒色黃淨誠佳品也試購飲一罇便知確値代價

各處均有發賣

Sole Agents Guthrie & Co., Ltd.
Incorporated in S.S.

謹

（在三州府註冊）惟一代理牙直利有限公司啓

用美那保險箱以安置爾之珠寶而防火燭及盜竊除此之外再無較堅固平安及絕對安全之保險箱矣本公司存有大小各款鐵櫃以備採購務請購此美那保險箱

KEEP YOUR VALUABLES IN

MILNERS' SAFES

Fire & Thief Resisting

唯一代理人
牙直利有限公司
（在海峽殖民地註冊）

The Manufactures of Milners' Safe Company, Ltd., are the product of nearly a century's accumulated experience gained by Specialists.

Sole Agents Guthrie & Co, Ltd
Incorporated in S.S.

夏露氏補酒能使諸君富於健康及予君富於血氣實筋胳強壯病後飲之尤能增加健康而使快樂爲此補酒氣味優良必爲諸君樂於飲用也

Hall's Wine

△夏露氏補酒贈送酒杯

本公司特製僅能容載一爵之水晶酒杯甚多附於各大瓶酒上購酒諸君祈索取之可也

各藥房及酒莊均有出售及檳城新加坡羅敏申律一百號

菲洲東方貿易有限公司

唯一主人英京倫敦士密夫士密氏有限公司 四

African and Eastern Trade Co Ltd

100 100-1 100-2 Robinson Road Singapore and Penang

Sole Proprietors Stephen Smith & Co., Ltd.

Bow, London England.

味の素 總行鈴木商店 敬賀

星洲衣[illegible]街門牌十一號 總代理 同記 電話九百ノ十五號 一月九日

南洋工商補習學校十六年十二月份進支報告

（收入）

月捐　七百四十七元　學費　六百一十三元

雜工捐　卅六元七角八占　叢刊第五集卅元零六角

電影教育股第一次公映收入六十九元三角

又　收片租一事來銀三元

屋租（對林合殿先生贈屋）二百五十元

七條共收來銀一千七百四十九元六角八占

對前月結存會計處來銀五百三十元零二角八占

對前月結存和豐銀行來銀一萬八千六百卅一元五角一占

一條共收來銀一萬九千一百六十一元七角九占

兩段共收來銀二萬零九百一十一元四角七占

（支出）

校具　一十五元　雜費一十九元二角五占

水火費六十七元五角五占　教授用品二元一角二占

廣告費　二十二元　報費　一十元零五角

體育費　二十六元　叢刊第五集一百廿二元九角四占

週刊社　六元　雜工捐一十四元零六占

地租　一百五十元

留學補助費（寄與集美公費生）一十七元二角

建築集付攔地工頭蔡慶四百三十五元

特別費付萬國成人教育會費一十八元一角八占

又　付建校捐款放大像五張四十五元

電影教育股付第一次公映費用八十二元四角七占

又　付第二幣片價二百六十七元二角一占

校長教職員束金十九位一千零一十元

校丁辛金火食三名七十九元二角

一十九條共銀二千四百零九元七角八占

對結存會計處去銀五百五十九元三角九占

對結年和豐銀行去銀一萬七千九百四十二元三角

二條共支去銀一萬八千五百零一元六角九占

兩段共支去銀二萬零九百一十一元四角七占

謹將本月份收到月捐芳名列左

（恕不稱呼）

（一）照交本月份者

陳嘉庚　胡文虎以上各一十五元

陳貴賤　仙丹公司　林和昌以上各一十元

南春公司　謝榮西　蔡漢亮　聯盛　顏登瀛　黃典嫻　福順美　林竹齡　泉益　許孔遠　陳厥祥以上各五元

蔡多華　嚳山以上各四元

李道湘　林立宗　李鐵民　萬茂　泉協發　和泰公司　榮隆　南洋影片公司　晉安　王宣化　林寶立　娟　孫鐵生以上各三元

陳其位　萬瑞福　永興　康鏡波　和通　石學館　車湖棉　源成興　壘記　畢盛興　益隆　五族匯莊　黃卓春　林漆華　長林　謝興茂　蔡承鐘　蔡如心　柯子平　童子游　陳英恩　雷江岩　陳國賓　萬春　和益　李孟舉　建美　王溪水　永裕昌　新德利　施教意以上各二元

陳蘇兄弟公司　甘有成　承順昌　李寶邦　益興　錦記棧　黃煒理　乾泰　鄭綿發　謝鐵秋　崑芳　謝春霖以上各一元

（二）照補交者

順昌盛交十六年份年捐二十元

張魁禧交十六年份年捐一十二元

陳嘉庚交九月至十一月份四十五元

李祥傑交二月至八月分三十五元

仙丹公司交十月十一月分二十元

陳厥祥交九月至十一月分一十五元

陳貴賤交十一月分一十元

謝榮西　蔡漢亮　黃典嫻　福順美　泉益以上交十月十一月分各五元

聯盛　許孔遠以上交十一月分各五元

李孟舉交七月至十一月分一十元

錦興茂交八月至十一月分八元

雷江岩　李紅棉　陳業星　和益以上交九月至十一月分各[illegible]元

林津源交八月至十月六元

蔡多華交十月十一月分[illegible]元

孫鐵生交七月至十一月分一十五元

蕭志來交四月至八月分一十五元

榮隆　南洋影片公司　王宣化以上交九月至十一月分各九元

泉協發　晉安以上交十月十一月分各六元

萬茂　和泰公司以上交十一月分各三元

陳國賓交二月至十一月分二十元

王溪水交四月至十一月分一十六元

陳其位　和通　源成興　壘記　益隆　五族匯莊　黃卓春　建美　新德利　施教意以上交十月十一月份各四元

萬瑞福　永興　石學館　車湖棉　長林　陳英恩　萬春　永裕昌以上交十一月份各二元

陳智恒交二十元

永泰義記交六月至十一月份大元

羅文章　鄭綿發　謝鐵秋以上交七月至十一月份各五元

楊文盛　陳什洲以上交六月至十月份各五元

承順昌交八月至十一月份四元

林耕讀交七月至十月份四元

益明　乾泰以上交九月至十一月份各三元

陳守耆交八月至十月份三元

林四龍　梶芳以上交十十一月份各二元

姚克明交九十月份二元

陳蘇兄弟公司　甘有成　李寶邦　錦記棧　謝春霖以上交十一月份各一元

石匝珊交九月份一元

共銀　七百四十七元

謹將本月份收到惠交叢刊第五集印刷捐芳名列左

林清軒　五元　雷江岩　五元

電影股第一次公映進支報告

收普通券一百九十二張計銀三十八元四角

收半價券三百零九張計銀三十一元零九角

共銀六十九元三角

付中華院租四十元

付入場券印刷費一十六元

付加印說明書五千份印刷費一十八元

付車力什費佈置等八元四角七占

共銀八十二元四角七占

民國十六年一月十九日　　南洋工商補習學校啓

◯福建福清興化漳州泉州潮州瓊州廣東汕頭華僑注意

▲帆船收骸回唐

敬啓者鄙人郭水源福建泉州惠安縣人寄住秀嶼白奇鄉自置帆船一艘向來走石叻等埠載貨爲業歷有多年今因原籍諸父老念及外洋僑胞先後逝世者之骸骨不得歸葬俗云願作家鄉之鬼不做異域之神有欲帶歸者每苦艱難且諸多不便因此提倡教孝故未實行此次鄙人係承福清興化泉州五縣暨漳州七縣并潮州瓊州廣東汕頭諸父老委託皆大家贊悉鄙人凡對公益事項無不竭力而爲之遂發起此事公舉鄙人出來負責載骸歸國事乃公益不得已担任茲鄙人已於前月抵石叻現擬請石叻僑城兩港首先辦理今擬城已開手辦理矣鄙人在前月邀叻受內外以及同鄉諸公講明此事又得大家贊同助議即設辦事處地址小坡二馬路門牌一百二十四〇二號齋金記經理人蘇全代理公班新出字正人神有領實沾感無疆思陰人在天有靈暗中補助鄙人等行事得如此順遂日後骨骸者可作永遠紀念平陰人有歸家鄉安身之地從此亦可享子孫春秋祭祀之福諒必含笑於九泉然今日得此機會實幸中之幸想爾在海外之先人骸骨倫年深日久苦其埏土崩敗似有露天之事定遭風吹日晒而爲子孫者又在唐山直隔重洋何能知耶至被人背後開話謂此係某人之某今日死後乃如此受苦其不孝之子孫豈無罪學想諸如此話之類實難禁人口舌亦不能掩人耳目若聞知心何忍就誠問誰肯做不孝之名但不過天各一方實不知故耳惟希望諸僑今遇此良機宜從速辦理以免觸景日悶唐其餘就到後一同便辦望勿失此良機爲幸請注意該

一）本號辦事處地址現分設小坡二馬路（即城多利亞街）門牌一百二十四號二號齋金記店內經理蘇金船主郭水源唐山辦事地點即瓊州海口交汕頭潮州汕頭港分交廣後七縣往廈門交即廣東省港交然即往秀嶼白奇港到此處後待福清興化泉州五縣以及各部人等持單分別領取

（二）本辦事處立有部冊以報名註明姓名籍貫等之存根另給領骸骨單俾領骸人與便執單向收

（三）收骸骨到唐山帆船以及公班衙等費計每箱代理款須先到本辦事處向經理人面議一切否則由自已調理亦可坐位在艙倉內船板堅固或有大二千餘担至本船各夥伴皆已擇定老成之人且做事能謹慎的乃不致有風雨傷及之事此係爲之僑胞安全起見

（四）付骸骨人到本辦事處報名塡冊時或多少首務將面議章程所定之數照交一半方能有效經理人收銀後卽給回收單爲據經理人後到公班衙入字

（五）本經理人代理公班衙等事凡起骸骨之人須先稟本辦事處報名塡冊以便出字頭方能起骸至骸骨收拾後時期之字頭經理人轉換領骸單因之字頭及本辦事處部冊待屆開船日期時要呈繳公班衙查閱本經理人勢必尊照行之以清手續

（六）裝骸骨物具用木箱及彩式并長闊尺寸等至做法必須堅固不致有崩壞之虞請無介意

（七）骸骨起後與便交經理人收拾時代理費照面議章程定之數一律付還清楚自有地方安置本經理人必須以尊重之心看待斷不敢與輕忽之意視之且每日早晚焚香以神佛之禮待奉仰

（八）本經理人之被骸帆船擬於戊辰年三月半起程回唐經途一經海口二經香港三經汕頭四經廈門五經秀嶼白奇港各部分明旃主意如有骸骨者務須預早來兒至臨時抱井就之耳

行期定陰曆戊辰年三月半起程

帆船收骸回唐

民國十七年一月十三日　經理人蘇金　本船主郭水源　同啓

▲買賣船隻須知

啓者本行代辦澳大利亞聯合帝國各種汽船及帆船外洋輪船并專賣船隻事務如蒙惠顧請移玉至新嘉坡爹利路十六號本公司內接洽可也此佈

The Singapore Shipchandlery Co., Ltd.
No 16, Battery Road,
Singapore.

新嘉坡船務有限公司啓

一九二七年十一月十八日

◯實得力英文學校招生廣告

本校茲欲從預備班起以至倫敦大學預科止（*London Matriculation*）均屬齊備又於夜間設特別班各級皆全凡有志向學者無論欲讀何級均可按其程度入班授課茲定於一千九百二十八年一月九日開校務希先期到校報名爲要

校址廈門街卽媽祖宮後門牌八十一號

校長文學士但以理啓

民國十六年十二月九日

爆竹一聲除舊：桃符萬戶更新：當歷新年：轉瞬即屆：各界士女對此：有欲覓相當之娛樂乎：請至 星洲唯一之娛樂場：實叻無二之消遣地：當能如願以償也：

恭賀 新禧 歡樂園鞠躬

元旦日起 日夜開放
潮劇老賽桃源日夜開演
馬來歌劇
馬容歌劇
聯星(馬來)歌劇
中西電影不收索資
初六晚燃放 二十萬庄鏈炮
初七及初九晚 燃放特色煙花
△贈送
紅字牛乳
英美香煙
美麗日曆
入場收銀二角
歡樂園有限公司啓

叻報俱樂部

—本欄歡迎投稿—

講演

張之江講新年之感想（一）

——元旦在國府演詞——

西北革命軍總令部代表張之江氏　於新年元旦．在國民政府講新年之感想　茲述其詞如下：

今日是十七年的第一日子：也就是十七十六兩年的關鍵：在這送舊迎新的當兒：不覺生出些感想．現願略略敘說如下：（一）當本慎始之義：立一新決心：中國注重新年的觀念：似乎本於春秋傳春王正月慎始也的意思：因爲慎始二字：是行政作事立身的要義：如某人沒賭博的第一次　則他一生沒賭博的毛病：如某人沒吃烟的第一次：則他一生不曾吃烟：反有了破題兒第一遭：便如女子失節：那就二次三次在所不惜了：所以要整頓甚麼：須自第一次整頓起　本着以前種種譬如昨日死以後種種譬如今日生的精神做去就得了　我們當這新年的第一日：所以便有新決心：積極方面：就是說必須做的是甚麼甚麼：消極方面：就是說必不可做的是甚麼甚麼：拿這個作爲作事的標準：就不負這個新年紀念了：據兄弟看起來．按目前的需要　所盼望於大家的：積極方面必須做的：就是怎麼才可以完成北伐．怎麼才可以實現三民主義　自非大家人人抱定犧居人、先功居、後不可　消極方面應當做的．怎麼可以解除黨內的一切糾紛：自非大家人人肯犧牲權利破除意見不可．這是我們應有的新決心：是願大家留意　這是共同的新決心　至個人對於學術道德之增進更是緊要　這是個人的新決心：（二）當有徹底革新的觀念：因這新年二字：又引起我們一個重要的聯想．你想革命的意義：不是簇新的意思麼　因爲字象作革．象牛之形：廿象牛頭：中象牛腹：十象牛足及牛尾　這是甚麼意思呢：因爲革就是熟牛皮引伸之義：作爲改革的意思　以熟牛皮是把皮的裡面和皮的外面都須改變過來：所以這革命二字．就是澈底改革的意思　我們過這新年：就可聯想到我們的革命工作：就是要從裏面革到外面：從外面革到裏面的：當這新年的時候：就要想定了日新又新的觀念．去作革命的工作：就裏面說　我們思想上道志上：外面說：言語上行爲上工作上．是否將不好的己經革掉　究竟還怎麼去改革他：又對於政治上經濟上風化上　我們所做的革新工作：已到了若何程度．我們將來的革新計畫：究竟如何．這是須我們時時刻刻不可忘記的．據兄弟看起來．我們思想上應去上言論上　要的的確確心口如一的：以黨國爲前提：不能有絲毫權利名位私見的意味．至行爲上、作上　更要徹始徹終的　本着真．的主張：遵守黨的紀律　總之要　實心實事說實話　腳踏實地的做去：這是我們共同盼望．同志的：

雜談

糖果盤中之瓜子（村人）

回憶過年關之時．小販即以瓜子沿坡中茶樓．自上月廿一日起：已高懸紙飾彩牌：大賣糖果矣：買糖果者：亦爭至沓來．糖果之爲物：不獨取　可口：亦取其意：蓋用以製爲糖果者：類多世人平素視爲寓有佳意之品　如蓮子蓮藕與橘等．其最著者也．以糖果爲新年之食品：此風不獨粵人爲然：即滬上聞亦有此種風氣耳：然粵人歲暮茶樓之賣糖果：亦非盡爲糖果類：儘有非糖果類而亦列爲糖果者：且更爲糖果盤中之重要品者　此爲何物．即瓜子欖仁兩物是已．緣粵俗稱仁首稱銀　欖仁有一仁字　可無論矣　瓜子亦有人稱之爲瓜仁者．彼蓋有仁字之名：於是捧糖果盤以敬客者：多．請卯銀爲　兆之爲義　俗有執之之意　換言之：卽請其執銀　粵俗　年　與客相晤：第一句話卽爲恭喜發財　貢利之亦可見．彼今以兆銀爲請　實卽祝其獲利　瓜子與欖仁　所蘊之意既佳　故．非糖果類：而亦成．糖果盤中要　品也：然兒銀二子爲擲人之音耳．至若香港二地　則稱之爲優．借用　銀優與兒　音義不遠　但兒之爲義　比優爲佳　．則執．廣州自佳　而鄉語．純耶．然　無關宏旨　可不具論．至瓜子市價　今年因北江兵燹頻繁：比往歲爲昂：聞諸販賣瓜子者言　今年鮮貨上等貨　是則今年糖果盤中重要品之所謂兆銀　當比之往歲低折耳：然糖果盤中之瓜子爲重．此特南香順等處之人爲然：至若海陸豐人．則有異乎此：海陸豐人於新年多　吾在新年時　嘗與友．過探坡中之海豐籍人：彼見吾來：特以煙數一撮：放於茶中：請予飲嚐．予以爆穀冲茶：味同嚼蠟：少嘗輒止．後友人低聲語我：謂海豐習俗：以爆穀冲茶贈於來賓：此實爲款客之儀禮．宜盡之．使勿辜其盛意：予乃一飲而盡焉．此種習俗：自成風尚．與香港人士之俗禮．實不相侔也．至吾人用爆穀冲茶以饗賓客：其用意是否如吾人以瓜子請客含有祝人獲利意：誰不可知：但亦同爲新年客之品．因附述焉：

漫語

處世的妙訣（積溪人）

處在這樣刁詐險惡的世界：頭腦稍爲愚笨一點的人．只有日趨自然淘汰：受聰明的利用和驅使．何況聰明者以上還有更聰明者呢．我每每想到這一點．很替一般世人着急．我自己亦然是愚笨中的一個．但還算自信懂得一點處世妙訣：所以不致吃甚麼大虧：我把他寫出　請教大家．

假使有人罵我（你渾蛋）．我笑嘻嘻的說　（是的我是混蛋　我是大混蛋．）他還想再罵卻不好意思再罵了：

假使有人叫我下跪　我立刻跪下了去：他看了：必定難以爲情：連忙笑嘻嘻的把我扶起．以後決不會叫我這樣了：

假使有人佔言辭討我的便宜：叫我一聲（兒子）我馬上　應：并且回叫一聲（我的爸爸：）他聽了　必定臉紅：而羞口說　出的話受：且懊悔不該如此：

假使有人打我一下　我并不拒絕和反抗．却走到他的身邊　對他說（再打幾下吧：）這一來：他能無法對付了：也許還要對我說對不起　我是開玩笑的）：諸君能夠照我所說做去　包你無往不利．（至於要臉（要臉：）那是不妨事的　我們何必計較．

瑣談

談年禮（北斗）

新歷的新年過去了　我們只等着再過舊歷的新年在新舊歷的中間　我們　一種　要事情．要忙着去幹．這就是送年禮：~年禮的時節快到了：我們至少有兩種心理　一種．把這看作一個關頭：和還債一般的難過：一種把這看做一個好機會：趁此機會便可以用這唯一的專門技倆—拍馬—去活動升官發財：在現在的社會裏．自然前一種少：後一種人多

談年禮的性質：大約可分五種

第一種是最普通的．這不過禮尚往來　我送些東西給你：你回些東西給我　彼此都沒有多大的用意：不過表示人情罷了．

第二種是（還香願）式的：譬如一位面熟的醫生：曾經給你醫好過病：他實在客氣不過：不肯收受你的醫資　在你　當然不要他白醫．於　到年　你至少要用火腿兩只：去了還香願：

第　種是酬謝性質的：一位明友：替你的兒子薦過一個位置或則替你兒子做了一年的保人：在他雖式是極深誼篤：在你不得不報酬一下子．報酬的方則：十之九逃不出這年禮．

第四種是（進貢）式的．這種既非禮尚往來：亦非還香願式：又非酬謝性質：這完全和古時候番夷屬：到我中國來進貢一樣．態度多恭順　禮物又格外考究：他們並不是完全沒有希冀：不過他們的眼光看些：不希望在目前　希望在最近的將來　至於他們的目的：一言以蔽之．（指日高陞）（加冠晉爵）：

第五種是表示（我愛你）的　這種禮物固然隨時可送：不限定在年邊：不過年邊自然比較格外得令．所以他趁平時你常常在那裏吃餅乾糖菓．到現在年邊還是省去要再送一次的啊．

新聞

陸榮廷之離婚案（零章）

廣西都督之事．原已司空見慣：曾何足紀：惟此篇所紀離婚案．乃出自前兩粵巡閱使陸榮廷氏可笑耳：陸之第八妾黃非儂：原為婢女　稍有姿色．陸氏愛其色　私焉：十四年：陸氏在桂林倉皇出走　無暇顧之同去：今歲毅然　始免春花秋月之感　乃以受壓迫爲辭：呈請省黨部婦女部援助．已宣告與陸脫離夫妾關係矣　茲將所發出之宣言如下．略者：非儂不幸　自幼家庭受經濟壓迫　賣與陸榮廷．爲婢：甘儂年十　及笄　即被年已七十之陸氏強迫爲第八房侍妾　自民國　年　陸因事旅居京滬　棄儂於武鳴鄉間　時受其他各妾壓迫　度非人　活　將近八年矣　竊處此暗無天日慘酷之下　正値婦女解放之時　非儂得解除本身痛苦計　個人人格計：故決意與陸榮廷脫離夫妾關係　還我自由　除呈請省婦女　援助儂　外　特此宣言．

詩界

贈超凡（鐸義通）

未能入世已超凡：華嶽．開嘴笑顏：
人外有家皆樂土．天地無處　碍嗣．
達人詩書以秋水．仁者因應樂瀹山．
信是清才關慧眼：靈粹滿欲出塵寰：

膚皮各疾立效聖藥

亞斯達

本劑之三大特徵

▲立止痛癢而有殺肉消毒收斂之功效
▲毫無刺戟性而有芳香副作用毫無
▲係用法簡易、用量僅少而效果甚大

適應症

○疥癬 ○頑癬 ○陰囊濕疹 ○白癬
○痒疹 ○慢性濕疹 ○頭瘡 ○汗疱
○匐行疹 ○座瘡 ○濕疹 ○瘙痒症
○頭部顏面脂肪漏 ○其他所有皮膚病

價 三十五錢 五十錢 一圓

發售所 日本・大阪 丹平商會藥房
經理所 新嘉坡 日本賣藥會社

請試用

[illegible]治

▲猝中昏倒
▲中暑傷寒
▲食積不消
▲腹痛吐瀉
▲水土不服
▲精神[illegible]結

敬告活動人士

睡眠不足暈然頭疾切勸速服仁丹即補精養腦心神暢快疲勞倦怠服仁丹數粒忽元氣復原不覺厭倦辦事如意

仁丹愛用之士
周年心身充裕活躍

新嘉坡水仙門大馬路門牌九至五一號
經理批發 日本賣藥有限公司

東方最優等

生來之髮艷色漆黑者

白髮紅毛
涂之靈液 **那伊斯**

五大特長

▲僅費二十分鐘可染
▲染過一次即能達髮心
▲洗亦不脫又沾衣
▲能矯正髮之毛癖
▲用法簡易極爲利便

發售所 日本・大阪 丹平商會藥房
經理所 新嘉坡 日本賣藥會社

價 新小瓶 四十錢 小瓶 五十錢 大瓶 九十錢

[illegible]

商人之子。商[illegible]生之業。業亦有志青雲。負笈訪師。潛學不倦。以致[illegible]。兄弟[illegible]皆笑。病不[illegible]。從此休矣。何由[illegible]。[illegible]。富不第時。父母不以爲子。嫂不以爲叔。妻不以爲夫。[illegible]不爲炊。妻不下機。[illegible]。二旦名成。佩六國相印。[illegible]。周王下道。[illegible]不[illegible]。自言[illegible]多。[illegible]之不可少也。[illegible]太史公有[illegible]。[illegible]之一字。豈可[illegible]。

大學眼藥專治時行目疾火眼爛[illegible]白[illegible]多黏[illegible][illegible]迎風流淚乏[illegible]明[illegible]長光視物不明等症此外無論老弱男女所有一切眼科均能用此藥水[illegible]

各埠大藥房洋貨舖均有代售

強健肥胖的身體必然是常服本品之人

補血強精
健腦聖品

補爾多壽

人體之構成・以精血爲主・充足則身強・反是則身弱・若患筋骨瘦弱・面黃貧血・腎虧遺精・胃呆便秘・年老血衰等症・常因製造精血原料缺少所致・故醫治之道・首貴補血・補血藥中・尤宜用世界聞名之精血原料・

先天不足・病後衰弱・心神疲勞・月經不順等症最宜服 **補爾多壽**

榮養不良・神經衰弱・患皮膚病或衰弱過甚之人最宜服 **含砒補爾多壽**

梅毒血虧・鷄胸陀背・瘰癧頭眼・發育不全之小兒最宜服 **含碘補爾多壽**

精神過勞・食慾不振・腎虧夢遺・產前產後最宜服 **規那補爾多壽**

肺癆咳嗽・肋膜炎・喘息・盜汗及結核等症血虧最最宜服 **拐阿可路補爾多壽**

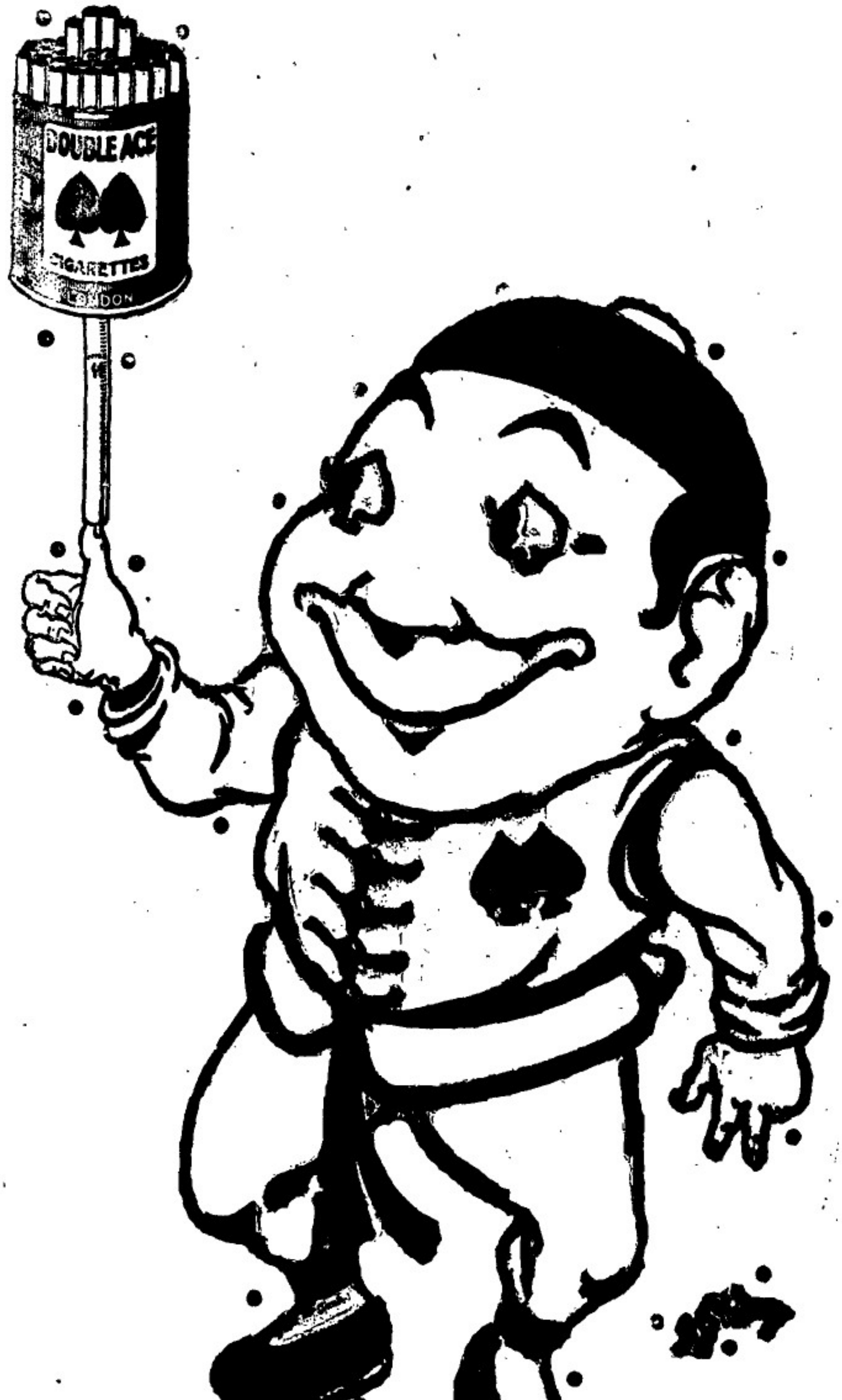
▲各種「補爾多壽」小瓶裝二五〇格蘭姆可服半月以上大瓶裝五〇〇格蘭姆可服一月以上無論男女老幼均可隨症服用
▲各埠大藥房均有出售如一時缺貨乞直接向本總經理處
▲另備有「延年益壽法」函索即寄

總經理處 日本賣藥有限公司

新嘉坡小坡大馬路門牌四十九及五十一 電話 ［illegible］二號

雙桃標煙枝

第一好煙仔



羨慕古人

—可以不必—

力舉千鈞鼎的項羽。餐肉八十斤的廉頗。誰都羨慕他的強健。誰都希冀與他一樣強健。但他強健的原因。你可曾研究一下嗎。據我的推測。不外他們能將損害強健的惡魔—疾病—。驅逐身體以外吧。那麼。諸君要強健。第一先要制惡魔。要制病魔。則 永安堂虎標萬金油 。就是你第一要緊的東西了。這油功效很大。內病外傷。一治即愈。諸君得了這個東西去驅逐病魔。那末。強健之神。就在前面歡迎你了。又何必羨慕古人呢。

▷和豐輪船有限公司廣告◁

豐華輪船準陰歷元月初九日由仰光檳城吉隆坻叻初十日往香港汕頭廈門

豐平輪船準陰歷月廿八日由仰光檳城吉隆坻叻廿九日前往香港汕頭廈門

貴客搭船附貨請到本行面議

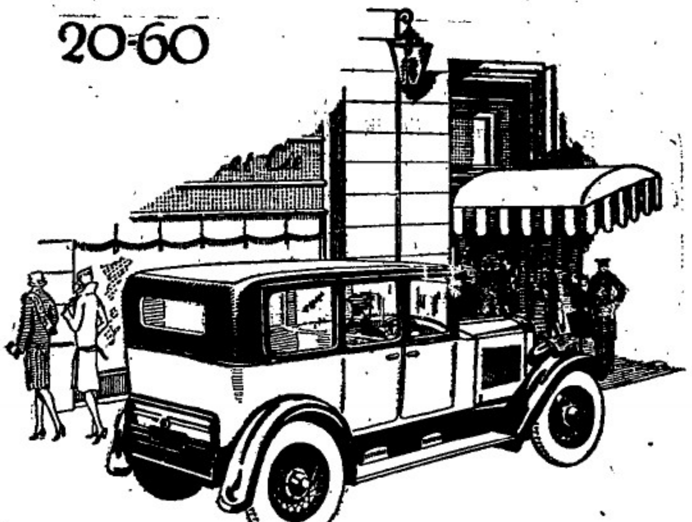
各船俱有無線電消息靈通此布

代理 廈門埠聯合公司 汕頭埠再合公司 合益公司 香港埠同協成 成和號

和豐輪船有限公司謹啓

Vauxhall

20-60



窩斯虎汽車

[illegible]

馬來亞總代理

星洲 馬六甲 芙蓉 吉隆坡 太平 怡保 庇能

慕娘摩多有限公司

Sole Agents for Malaya

BORNEO-MOTORS, Ltd.

Singapore, Malacca, Seremban, Kuala Lumpur, Taiping, Ipoh & Penang.

蚊子擾人清夢及康寧

蚊子恆匿於暗室中俟人們睡後即行其吸人血液之手段然後即將其瘧疾等注入體內危險甚欲預防於前請用**弗力**即見効驗

用「弗力」鏟除屋中之油蟲蟻蒼蠅虱蚊臭蟲等用後數分鐘即可見物并可能滅彼等之卵以絕後患「弗力」運用極為衣服之保障品絕無損壞之虞此著名「弗力」各處均有出售

Distributed by

Wm. Jacks & Co Ltd Singapore & Kuala Lumpur

McAlister & Co Ltd., Penang and Ipoh

驅除蠅蚊蟑臭蟲蟲蟻蚤等虫類

法國要地千路白濁丸
包保三點鐘立見奇效

此藥丸創於一千八百十四年爲法上海醫之教白濁症也備治五淋白濁尿管腫痛尿閉三點鐘內立見奇功得服兩天定能痊愈保無復發存藥所者急宜購取
南洋總代理廈門會霑商店
批發 會濟藥房
代店 凡會

◎匯票行情一覽表

匯香港銀行掛牌	一百元銀行貼出	十一元
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十元八七五
匯汕頭兌現銀票	一百元銀行貼出	一十六元五
匯廈門銀行掛票	一百元銀行貼出	一十七元一二五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	一十七元
匯福州銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	一十七元八七五
銀行兌現銀票	百元 銀行貼出	一十七元七五
匯安南銀行掛牌	一百元銀行貼出	八元二一五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	八元
銀行買現銀票	一百元銀行貼出	八元
匯上海銀行掛牌	一百元	八十九兩
銀行兌現銀票	一百元	八十八兩八七五
銀行買現銀票	一百元	八十八兩七七
匯呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十三元五
期票三十天兌	一百元	一百一十五元五
匯暹羅銀行掛牌	一百銖	八十元
暹銖銀紙兌出	一百銖	八十二元
匯仰光銀行掛牌	一百元	一百五十四盾
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾
匯馬呂膀銀行掛牌	一百元	一百五十四盾
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾
匯高浪鑒銀行掛牌	一百元	一百五十四盾
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾
匯紐約銀行掛牌	一百元	五十六元
匯又三十天兌	一百元	五十八元
匯雪梨銀行掛牌	每元	二司令三扁三一三二
匯加吉打銀行掛牌	一百元	一百五十四盾二五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾 五
▲印度盾▼	一百盾	六十四元六二
匯孟買銀行掛牌	一百元	一百五十四盾 五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾二五
匯檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	二角五
▲紙字▼	每百元	二角五
匯加勝巴銀行掛牌	一百元	一百四十盾
期票十天兌	一百元	一百四十二盾
▲爪哇盾▼	一百元	七十一盾四一
匯泗水銀行掛牌	一百元	一百四十七盾
期票三十天兌	一百元	一百四十 盾
匯三巴壟銀行掛牌	一百元	一百三十九盾二五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾二五
倫敦現銀票易中	每元	二司令四扁五三三二
期票三十天兌	每元	二司令四扁五三二
金葉每望角		六十五．八
美國金磅每個		八元七二
▲銀價市		二十六元一一六
首士庫		一百二十四元六二五

▲輪船入口▼

豐順	由龜咯	初六到	和豐公司
順利	由吉里汶	初六到	開行
豐昌	由文律	初六到	和豐公司
永豐	由浮羅麻宜	初六到	和豐公司
文律	由浮羅峇溪	初六到	張順美
豐華	由龜咯	初六到	和豐公司
	轉往香港 汕頭 廈門		
加立蘇	由麻六甲	初七到	實得力洋行
慶生	由馬六甲	初七到	捷豐號
廣同福	由坡德申	初七到	實得力洋行
孟牛温士	由坤甸	初七到	和豐公司
字馬士	由峇株巴轄	初七到	實得力洋行
吉連	由檳城	初七到	實得力洋行
寶番	由淡咪勝溪	初八到	和豐公司
孟勞巴勞	由暹羅	初九到	和豐公司
全昌	由叻水	初十到	和豐公司
	轉往香港 汕頭 廈門		
安慶	由汕頭	十四到	德示必洋行
	轉往香港 汕頭 海口 廈門		
萬福士	由香港	十六到	和豐公司
	轉往檳城 兩水		
福生	由加吉打	十七到	莫實得洋行
	轉往香港 汕頭 廈門		

▲輪船出口▼

陰正月初六日拜六船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
龜鎮	上午九點	往沙勝越	順發
豐益	上午八點	往龜咯 小籐林	和豐公司
豐捷	上午九點	往龜咯 大籐林	和豐公司
豐德	上午九點	往浮羅麻宜	和豐公司
萬順美	上午十點	往吉里汶	和益
新施	午十一點	往道北	德不必洋行
榮源	午十二點	往豐盛港 麻番	協榮茂
豐達	下午一點	往龜咯 仙加弄	和豐公司
永隆	下午二點	往峇株巴轄	和益
新隆	下午二點	往文島 巨港	匯通代理
坤豐	下午三點	往坤甸	同益公司
新加勞	下午三點	往實叻萊齡	和豐公司
		望加麗 峇眼亞比	
吉寧	下午三點	往吉礁港口	實得力洋行
		檳榔嶼	
吉連	下午三點	往坡德申	實得力洋行
加立蘇	下午四點	往麻六甲	實得力洋行
瑞華	下午四點	往甘嗎挽	瑞豐號
		甘嗎士 北加 龍運 丁加奴 各埠	

㈠各貨行情一覽表

沙勝越白椒	九．五元
上鳥椒	六十九〃
又中	一十二元
又有	一十二元八
白椒	二十一元
本坡上鳥椒	七十元
又中鳥椒	六十九元
文島六椒上	九十八元
又鳥上	六十二元
一號檳干	十一元八
二號檳干	十一元四
三號檳干	十元
上碼薯粉	五元二
又上	五元
炉碼薯粉	四．八五
又中	四元六
總下碼莪粉	．元七
幼粒	十元
中粒	九元
幼丕	九元四五
甘蜜開價	七元五
一號甘蜜開價	一十四元五
二號赤甘蜜	一十四元
三號甘蜜開價	十四元五
烏甘蜜土庫開價	十一元
廿二號粗花糖每担	六元六五
二十六號粗花糖每担	七元二五
四十四號幼花糖每担	七元五
本坡和豐花油	十九元五
又十五斤	一十一元
大標土油每箱	五元二一
丁標土油每箱	五元
虎標土油每箱	四元七
舊標土油每箱	四元九
龍標土油每箱	四元九
萬賓兒羅冬上	一十一元
又次酒	十元
沙勝越兒羅冬上	一十六元
又燕箱	九．一
巨港雙兒羅冬上	一十一元
一號水牛皮每箱	二十八元
二號水牛皮每箱	二十五元五
一號牛皮每担	五．一五
一號牛皮每担	四十四元
二號鹿皮每担	五五
水牛角每担	二十元

▲米價行情

人寶菁印新米	三百零四元
加協紅鳳新米	三百一十元
福利紅日鏡新米	三百三十一元五
乾利菁鬆新米	三百零二元
隆興利雙喜新米	二百九十八元
元利橫菁印新米	二百九十五元
安南米	
新和協紅鳳	一百八十元
祥發紅飛魚	二百八十四元

○星嘉坡改良市政所通告

▲一九二七年改良市政章程……

▲增加一九二七年第四號改良市政圖表事

曾經告商業各物主事照得本所欲於仰光律間之而稍內開闢新路及後巷經照一九二七年改良市政章程四十九章之條款預備有圖表增加于總改良市政圖表之上現該圖表經已製就其副本可于辦公時間內至工部局內本司理之辦事室內察閱及對於該圖表若有任何關涉之事件請見司理面商可也特此通告俾衆週知此布

一九二八年一月三日 星嘉坡改良市政所司理哥爾也謹啓 三

◎廣惠肇方便留醫院鳴謝廣告

孔子案等女士樂助本醫院功德板及經費捐款二千元正

吾粵婦女好娼神往往斜今三四十人結爲案友名曰拜案如觀音案也金花案也關帝案也既拜案之後凡婚姻喪祭互爲幫助嚐若手足成一小團體爲於未開化時代亦未可厚非也近年有識者謂孔子案者則開化而崇拜孔子亦辦合三四十女十結爲案友曾有數千元之多幸該案女士頗知大義平日熱心公益見義勇爲如前院學校賑災也各處水災兵災也罔不踴躍捐助與迷信神權婦女大相逕庭茲該女士已將孔子案解散所存餘款救助本醫院功德板經費捐銀二千元資助院費仰惠病僑詎非樂於爲善深明大義者乎特登報端以伸謝悃

廣東工程公司棧房各工件丁卯年觀字八十六號冊年捐來銀一百四十三元七角 香港儉德和生藥材行樂助本醫院丁卯年經費捐來銀二百大元 香港萬春榮生藥材行樂助本醫院丁卯年經費捐來銀一百元

民國十七年一月廿七日 廣惠肇方便留醫院謹啓

通告

爲通告事啓者本油廊及築厝港律之華人園主及厝宇如欲裝置電話與警局電話線有密切關係者請即呈報警察總署以便代爲安設費用從廉收取此佈

一九二八年一月廿七日 冊

▲美麗亦易事耳

欲做女學生之顏色者當先使皮膚壯健欲得如此之皮膚者亦極易事即日用橄欖肥皂是也此皂之潔淨較之用藥水尤覺甚遠因用棕樹及橄欖油之功效故也此皂乃用棕樹及橄欖油所製幷無他質故有其天然之青色

PALMOLIVE SOAP

○招人建造荷蘭破舍

▲每張投票須繳按櫃金廿五元

啓者茲領招人投票於島然充律建造荷蘭學校校舍圖樣及詳情可向馬六甲街大號日 R Arbenz E P Z Archeitect索取惟須繳按櫃金廿五元 投票函件務須封固於一九二八年一月卅一號以前寄交吧實班讓星洲樹膠製造有限公司轉交乾君收 Mr C Hunken C/o Messrs Singapore Rubbre Works Ltd Pasir Panjang 便安此佈

民國十七年正月十九日 四六

○聘請英文教員

本校聘女英文教員一位薪水從優並供膳宿年少具有號畢業程度及通中國文字者請於下開期間內（由登報日起至中華民國十七年一月三十日止）投函本校以憑酌量教聘

校址 新嘉坡小坡五馬路門牌第三十六號

公立南華女學校啓

民國十七年一月十六日 乙

鹼質洗頭粉實有害於小孩之頭髮

諸凡小孩之頭髮均可使之美麗若用洋皂以爲製備洗頭粉之用者其中所含鹼質太多爲害實大因其能令頭皮乾燥毛髮脆弱也最良之洗頭品乃馬斯𡂿椰油洗頭粉此粉清淨適常且又完全不含油質價廉物美舉有其匹此馬斯𡂿粉可於各藥房或百貨店中購買四安士一瓶即可足供一月之用每次祇需一二三錢匙之多先將頭髮用水徹濕然後乃將洗頭粉擦入即有極濃厚之泡沫出現此沫能立將頭髮之垢穢清除且極易自乾洗後頭髮乾燥極速可於同時齊乾爽快柔軟美觀可愛而又極易梳理所有髮內之垢穢沙塵等無不洗滌一清也 （區）

購買時務須認明罐面包紙上有無域京氏Watkins之名以防假冒爲幸

◎讀者注意

上海讀書閱報運動海外推銷處

非常便宜的

申報 申報 申報 申報

時報 時報—白白奉送—白白奉送

時事報 時事報 時事報 時事報

新聞報 新聞報 新聞報 新聞報

晶報 福爾摩斯 晶報 福爾摩斯

申報每日四張半每月二元四角扣實二元一角六分每年念八元扣實念五元二角 時報每日二張每週附送精美畫報兩大張每月二元扣實一元八角每年念二元扣實十九元八角 時事報每日三張半每月二元五角扣實一元八角四分五每年念四元扣實念一元二角以上各報郵費均在內另有上海新聞報並晶報畫報福爾摩斯小報預定均照價九扣

▲注意 奉送上海時報樣子兩星期附有精美圖畫報函索附郵票每份四分如要十份須四十分餘照推

招販銷員 無須資本每日可獲洋四元工餘之暇儘可爲 請速來

（地點）新嘉坡大坡丹戎巴葛六十號上海正興公司

上海讀書閱報運動海外推銷處啓

民國十七年元月九日 乙

○通濟隆父子有限公司專代旅客辦理旅行事宜

非常周到尤以代辦華人司安旅客之旅行所需無不盡蓋具備妥善且途中特派人照料一切並代購輪船客票火車票飛機票旅行支票行李保險又可代寄貨物及行李等件運往各口岸或代爲收存何等利便至於旅行者之銀票可由本公司之星洲辦事處給兌并可于各處領得現銀如蒙惠顧請駕臨詳情呈上

新加坡辦事處華發利律門牌六號

Thos. Cook & Son, Ltd. 6, Battery Road, Singapore.

通濟隆父子有限公司啓

一九二七年一月廿四日 第一四

CYMA WATCHES

倘諸君欲購一時錶祇求外觀則無論何種均可但欲得一可靠及確準者則須視該錶之針盤上司馬Cyma之名及其動作聲音幷其盒內有世界著名之狗標 世界各處優等錶店均有出售

一九二八年一月十八號 二

Coughs, Bronchitis

療治咳嗽及氣管炎聖藥

安奇阿藥水已受環球人士公認其爲醫治傷風傷寒咳嗽及不消化等症之標準水疾者用後不第可以強健喉肺反可增進消化力胃力而令人身壯力健此藥幾受所有醫生介紹以爲療治胃疾肺疾等之用各六醫院亦時時備此藥以爲疾者補身健壯之用也

各大藥房均有發賣 大

Of Chemists and stores.

THE PERFECT EMULSION

ANGIER'S EMULSION

ENDORSED BY THE MEDICAL PROFESSION

◎承退聲明

本坡十八溪境四十四號德興號前劉君業義曾有股份後因有事欲退故於丁卯年尾月卅日將股份抽出以後該號盈虧得失兩不相涉恐未及週知特此登報鳴告

退股人劉業義 承股人德興號同佈

民國十六年一月廿七日 三

小孩強健則家庭歡樂

嬰孩自己藥片能使小孩強壯活潑爲父親者逐日傍晚公畢返家見其康壯喜樂之兒女圍繞膝下樂何如之苟或家中小孩偶有疾病則喜樂轉爲憂慮矣嬰孩自己藥片能使家庭喜樂因是片能令疾病小孩得獲康壯也請觀直隷隆平東關忠恕號王振武先生之證書其來函云小兒面黃肌瘦食量日減請醫調治未獲效果鄰舍小兒與小兒之相仿相朋用嬰孩自己藥片強壯如前鄙人亦購數瓶與小兒服之立見奇效凡經售西藥者均有售或直寄叻銀六角至星架坡馬六甲街韋廉士醫生藥局原班郵寄一瓶可也每大瓶三元郵力在內

"NY CARLSBERG" BEER

卡士堡啤酒

代理處

吉隆坡　夏蘭公司

吉寧丹　炳盛公司

居鑾　萬泰隆

新嘉坡萊佛基伊亞沙直有限公司啓

Sub: Agents

BENG SENG & CO
Kelantan.

HALLAM & CO
Kuala Lumpur.

BAN THYE LEONG & CO.
Kluang.

Sole Importers

The East Asiatic Co., Ltd.

RAFFLES QUAY

SINGAPORE.

○星洲南洋江夏堂啓事

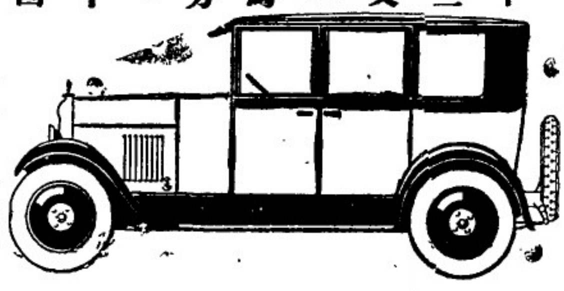
本堂經于去年購成本坡廈門街門牌八十六號洋樓全座三進爲堂所地點適中觀瞻頗壯近將舉行進主懸像之事但需費尚鉅非藉　諸族親群策群力不爲功所有前認捐未交及交未淸楚間猶有未認捐者爲數尙多此十六晚開董事會當塲推舉黃演舟黃有錫黃大彪黃瑞權黃霖昌黃駿初黃碧鋒黃維樑等爲募捐收捐員茲已訂于本月廿一日出發捐簿係用本堂正式編部蓋有正印收據係用雙連票經財政黃攜持簽名蓋正印並入簿印部及收捐員簽名爲憑深望本坡外埠　族親先生對於募捐收捐員到時未捐者請留捐或熟識者盡力介紹己捐者或加捐請照數　惠交擊回收條俾得手消手續使于刊行徵信錄是爲至禱

星洲南洋江夏堂董事部公啓

12-1 H.P. CITROEN B 14

五人座詩奕輪轎車

十二又一馬力B十四



有四個制止機

及五個安適之樹膠外車輪

「詩奕倫」佳妙之轎車　配有四個闊門與繞紮之破璃窗備有前座內中電氣透明及有疊摺帳幔座位與窗簾幷配有電氣與球形之響號與遮風幔拭拂用具升降板邊亦配置電光

七州府唯一代理人

新加坡　吉隆坡

怡保　檳城

成豐有限公司啓

Sole Agents S.S. & F.M.S.

EASTERN AUTO CO., LTD.

Singapore, K Lumpur, Ipoh & Penang

GRAHAM BROTHERS TRUCKS.

(Built by Truck Division of Dodge Brothers, Inc.)

SOLD BY DODGE BROTHERS DEALERS EVERYWHERE

△克勝威兄弟之貨車與巴士車堅固耐用

無論何處均有克勝威兄弟之巴士車與貨車爲搬運貨物之用于此可知其爲人們所樂用與其聲譽之日著也

行駛迅速能力充足欵式模實材料優越費用低省此皆爲緊要之事以故各相聯絡而使其經久耐用

無時不在試驗其汽車而決定其價値且復繼續建造其數額較之事界上任何貨車製造者尤爲更多

新加坡烏節律九十二號至一百號

里昂摩拖有限公司啓

Lyons Motors Ltd

92/100 *Orchard Road*

Singapore

此種貨車乃爲烏芝兄弟所製造各處之島勞兄弟經理店均有出售

大東影相館

任亞米蓮街一一二號即（同德書報社）今德律風一千九百號
（勸業）（展覽會）（特獎）（一等）（金牌）
Eastern Studio 1-2 Armenian Street
Phone No 1900
李仁麒相館師

[illegible]正式否認：謂軍械局員只實係一人：陷入嫌疑．據柏林每日新聞所載：國防部力爭：謂顯係私人公司藉運輸處之名稱：爲營業上起見：該部已極力帮助警察查察一切：該報不滿意此種解釋 并謂遠藤與此案有關 諱兩官員之姓氏：及提議起訴云：

●德商洋行否認有被封閉

○廿五日柏林路透專電：南京政府証謂德國私運軍火赴華一案：此間政界與航業界 現竭力辯論是非：此辯論之起原 係因該那威船士高號所載：戰有價値數百萬元之戰利品 謂實與孫傳芳與張宗昌：日前報告．謂在廣州之禮臣與禮和兩德商洋行：因與此帮軍火有關：已奉南京政府明令封閉：在堪北之禮和及禮臣兩總行：否認此報告是實：并謂在廣州之支行．未有被封：該兩洋行已發出宣言：謂關予輸運軍械對華：德國航業公司：所訂合同：彼等曾受牽連：德國附貨家所訂立之合同：與如此附寄貨物：毫無關係云：

●日俄將訂立通商條約

○本月廿五號日日新聞東京專電：聞蘇俄日公使田中氏：不久由莫斯科回國：俟回任後：將開始商訂日俄通商條約云：

●南滿鐵路借債重提

○本月廿四號日日新聞東京專電：聞南滿鐵路公司與紐約某本團：商議借款六千萬圓：現已再復談判云：

本坡新聞一

●坡督赴暹有期

坡督將於二十二號 乘政府公用小輪西伯利號．前赴暹羅：督署各事 將由麥阿特爵士：代拆代行：督憲計畫：擬於二十四號搭車離皮禮：至六號抵曼谷在曼谷逗留數天：十二號由曼谷往翁個．至六號抵南旺到西貢 則在於十八號：預料廿二號可回抵星洲云．

●限制移民法規將提出議政局

自由西報載關於管理移民之法規：將行提出本殖民地議政局：該法規係備于必要之實行：提議該案之理由：謂凡一國家均有禁止其他國勞工及移民入國 蓋此間稍關係基重 無手藝之工人輸增 可使經濟狀況：及人民生活程度：愈形艱困：近年來無手藝之勞工界．抵本殖民地者：蜂擁而至：使政府須應付一般工人失業者及房屋缺乏之問題：當錫業及膠業停滯時：失業工人俱集於新嘉坡：是以新嘉坡更增其經濟恐慌：及人類稠密之患：新嘉坡因地[illegible]之[illegible]：常將遭遇勞資 衝突於此：

該法規第二條稱．勞工移民乃指任何．離輪船到本殖民地：或受英國保護 馬來各邦 欲在內地作工者而言 管理之義務乃指實具人非計種移民

第三條：總督在議政局開議時：視無外制之勞工移民．可使勞工失業 經濟凋零：及人種過稠密者豈時：或總督視爲公益起見時．得理藩部之批准後：可實行宣佈禁止或規定移民入國之辦法．

第四條凡船上有移民者：船主應懸旗示號：

第五條在新嘉坡檳城及馬六甲三埠外 勞工移民不得在他處登陸：

第六條：凡船主及輪船公司代理商：對被僱之船隻．如有運到移民違反總督所頒布之規章．及移民於違法之地點登岸者．均須處以重罰：

第八條禁止尚未經許可之輪船 並與船上 接洽違者將處以罰：

第九條：凡經現所禁止之勞工移民：自某船運到而該船已離本殖民地 則該勞工之輪運回原地 及一切費用：均由該船船主或代理商負担：

第十條：凡輪船被查出有違犯移民法規：或將有違犯之証據者：除有抵押品者外 可將該船扣留：

●本坡總按察司行將返國

聞三州府總按察司葛禮遜爵士：不日將請假回國：遺缺將由檳城之按察司士爵鲁京氏補充：至檳城按察司一席：由何人接替 現仍未悉其詳：或將由新任按察司士的芬氏接充云：

●工部局委員會議今日開會

工部局委員：每月通常會議：定于今日舉行：其議案爲任命委員會：討論工部局擴充界限問題．及任命美倫高原所得之地問題 并任命域多利亞戲院管理委員：另有其他問題云：

●夏曆新年之見聞

夏曆元旦之日．坡中所有大小華商號 大多數閉門休業：門燈結綵．以伸祝賀 情形極爲熱鬧 除夕前數日：華僑男女之前往商店採買貨物者．絡繹於途：大有肩摩踵接之槪：及除夕之夜：僑胞之購買年貨者：更形忙碌：大小坡一帶：繁盛街市：所有什貨店．洋貨店：金舖：燈舖等 終夜燈火燦爛：儼如白晝 至午夜始止．尤以雜貨洋貨及與新年有關係者爲最興旺：暨農元月初一 家家戶戶：異口同聲 無非句句都是好意：而一般小孩子燃放爆竹之聲 不絕于耳：若夫賭號夥伴之在店飲酒賭博作樂者：幾乎各店皆然：更有歌姬之挨戶賣唱 乞丐之每家貢錢 尤爲夏曆新年所慣見：訪者因私事太忙：未獲一一探訪：此不過就耳聞目見所及 拉雜記之：亦足見我華人對於慶賀舊曆新年之習慣：

●胡文虎君昆仲將在粵滬建設病院與養老院

人生最苦者．莫如貧病與貧老 此兩者 己大其生活能力：又加以境遇不良 呼援莫應 茍無合法以安置之．其情眞 言矣 胡君文虎 吾僑之 慈善家也 去歲 擴充營業返國．曾日睹滬粵等處：一般平民：疾病殘老 號而無告者甚多 惻然心動：思有以處之：在滬曾向當地紳商建議 擬設養老院：願先出一萬元 爲開辦費：只以政局不甯未得多取：而宋泉行：間星港 對於此事 仍未能一日去懷：本年春間已與伊弟文豹君 擬定 將去年所得溢利：全數移作此等事業之用．在粵東中醫學校附設病院 所：（查該校 成立於民國十四年曾在本坡演劇籌款：兼胡君文虎爲籌款會長 開辦以來：成績卓著：聞前次余君東旋：因事回港：忽相重患：延請西醫多人：均不見效：後轉請該校大夫 服藥二劑而愈 故社會人士 對於該校頗贊譽之：）已可留治一切僑胞同胞 又可．該校學生實習研究之助：：在上海建立養老院一所 留養無親老人：廿二事將十月間：回國乘辦．屆時擬再請海外慈善家實勳一切云：

●胡漢民等由洋赴歐行將過叻

▲定於二十六日抵埠…

▲在叻將有二日逗留…

據前日路透電消息：胡漢民孫科及伍朝樞等十五人：已乘美國大來洋行環行世界．巨輪威爾遜總統號放洋赴歐云：現向本坡香港銀行內之美國郵船公司大來洋行：調查船期：據稱該輪定於二月六日抵叻．九日離叻：十一日過檳 又聞此次胡漢民等出洋之一切手續．及沿途招待事宜 均由上海通濟龍代辦：本坡通濟龍之分理處．設畢麥路六號云：

●夏曆新年中之海峽華人公餘絃樂歌劇社

海峽華人公餘絃樂歌劇社：于夏曆元月初二晚：特往該社名譽社長胡君文虎之東陵旅邸：奏樂賀年．直至十二時始退：胡君對于該社社員：表示謝忱云

●工商第二期影片演

工商校所辦之電影片：爲社會教育之利器：亦可供學校教育之參考 自第一期開映後：頗得一般人士之贊許：茲聞第二期新到影片已定本月廿八廿九兩日下午三時：仍在中華影戲院開映：內容有脫爽及南洋之風景：動物植物之奇妙：澳大利亞之名山水等：觀之令人心曠神怡．增益智識不少：吾人得此：可作地理及理科之參考料：可作舊曆新年之娛樂

[illegible]以勸學之窮．清與[illegible]可多得之良材也：或延攬取價太廉 恐非佳品 此實過慮：蓋該校志在育．非謀利者可比 故取價自應從廉 請予小信．盍往觀之：

●益勵學社校長易人

小坡益勵學社：于去年春．聘甘情如君爲校長 熱心辦學：校務日見發達．茲聞甘君因欲他就：特向該社董事辭職：該社董事．堅爲挽留 無如甘君去志已決：難以留任：聞該社已聘定許如璧先生繼任矣．

●婦女須知

本坡魏台的女青年會 擬于華曆新年後 組織華婦的別班 以育看護人材 由二月二號起 每逢星期四 下午四時．由．素有經驗閱歷頗深之看護婦教授 不收學費 如有華人婦女 欲研究看護或侍候之術．可依時蒞會：該會極表歡迎：聞該會亦有創務手工及國語各班之設立 如欲求學．其詳細章程 可向該會查詢便得云：

●樹膠價格

▲紐約 二十六日紐約電訊．現貨成交者爲一千六百二 五噸 二月份作爲二角九占又八零．五月期貨爲四．又一〇 六月期貨爲四角又二零．七月期貨爲四角又五〇．八月期貨爲四角 九月期貨爲四角又六〇：

▲本坡 本日本坡膠價 六角六占又四分之三：

▲倫敦 今日倫敦膠價爲一令七便士又八分之一

●電醫廣告

▲電力治病▼ ▲功效如神▼
▲不用吸藥▼ ▲自然全愈▼

本醫士前曾習學新法遊歷荷屬各埠專以電力治病活人無算夫以電力治病中外信仰遠近稱奇今者遊歷到叻爲各界士女求醫利便起見特設總局于新嘉坡水仙門酒店街門牌第廿三號無論男女老少內外新舊一切奇難雜症藥物不能治者施以電力加手術按摩不用服藥無不電到病除每日全盒門診一元包醫另議每天施診時間自晨八點至十二點止下午一點至五點止著有婦女來就診者另有女醫士爲之施治倘恐僑胞未盡週知用刊報告俾有採薪之憂者知所問津焉

△主治各症列下

遺年頭痛 半身不遂 久癩不愈 膨脹黃疸
肺癆內傷 內外痔瘡 風濕骨痛 先天不足
後天失調 男子陽痿 女子陰冷 經脈不安
瘡病太多 不能生育 ● 木腎

Q. L. Sun, Health Specialist
No 23-3 Coleman Street, Singapore

十七年一月十二日 電醫士孫九高披露

令人心足之二種茶葉
何以故

青葉茶粉

D C 8 T

因包內之茶乃錫蘭最良之出品採自五千尺高之山原金葉粉乃成塊之茶葉馬來半島二者均極爲暢銷因其茶質較之荷屬出品尤爲佳妙也

青茶末乃一種茶末味極濃厚入口生香凡用之者皆能詳言之

上頂金葉粉

馬來由各雜貨店均有發賣

惟一代理人巴多籌有限公司

星加坡萊佛基三Ａ號門牌

○睡醒！

當疲倦與思睡時

請飲花沙呢之歌喇汽水

每罐所含之咖啡質有如一杯

配製極濃厚之咖啡或茶一樣

此乃君之更優更妙之飲品也

新加坡汽水專家　花沙呢有限公司啓

FRASER & NEAVE LTD.
AERATED WATER SPECIALISTS, SINGAPORE.

○建築家注意

柔佛坡埔來港 **興成公司**

機器新磚招兌

近世建築家之建築其應用之物料實繁有徒而對各種之需求及優劣之鑒別更爲重要蓋磚質若欠堅貞則基礎未能鞏固磚色若欠光澤則表面未能美觀本主人有鑑於此爰以廿餘年所經驗製造之方法而力加改良近由歐洲購到最新式之機器兼聘有專門之技師精心督造磚質之堅堪推獨步磚色之美尤邁羣倫建築　諸君倘蒙惠顧請到敝處面商抑由一五五九電話接洽無任極端歡迎

總發行所小坡海南街門牌八號

民國十六年十月十八日（廿）

△秘訣

製麥水功效之秘訣乃用羅敏申之巴典麥與寧檬皮同而烹之後格出渣滓加以白糖及寧檬汁諸君請試用之不特可以解渴誠衛生上消化之佳品也

Robinson's
"PATENT" BARLEY
"A FINE POWDER"

Sole Agents in S. S. & F. M. S.
BARKER & KENGCHUAN
SINGAPORE.

七州府唯一代理人　加慶全啓

◎本報特別啓事

啓者本報現有舊報紙五十三擔出售有欲購買者請逕報經理部面商可也

本報經理部啓

民國十六年七月六日

◁直透歸國輪船廣告▷

確保快捷　確保特色

本公司代理之（亨利）（詩士頓）輪船二艘往來海口香港汕頭廈門星洲等埠乘客多來奐期準行快飛電通暨伙食茶水招待舖位樣樣都是盡善盡美出人意表荷蒙各僑因試驗而公認奐稱之曰帆界中之健將誰謂不宜現

亨利　準陰曆十二月廿二日到叻　廿五日直透香港汕頭

詩士頓　準陰曆戊辰正月廿八日到叻　初三日直透香港汕頭

各界有欲配貨買座者請前來接洽爲荷

總代理漢成公司　電話三九二三

代理　海口阜儀發公司　汕頭阜異成公司　**啓**

民國十六年九月十三日

▶華僑銀行有限公司◀

The Oversea-Chinese Bank Limited

逕啓者本行資備雄厚自本開辦以來迄今八載備受各界信任近更推廣營業增設分行及代理於國內外各埠以便僑胞匯寄款項以及附備定期活期存款其全年利息**五吧仙**其餘短期可向本行面商倘蒙惠顧極表歡迎茲將本行資本職員及分行代理處列左

▲資本

原定	二〇·〇〇〇·〇〇〇元
發出	一〇·五〇〇·〇〇〇元
先收股本	五·二五〇·〇〇〇元
股東實資	五·二五〇·〇〇〇元
公積餘款	一·二三〇·〇〇〇元

▲總行新嘉坡

董事部　林義順（主席）　殷雪村　黃光珪　蔡嘉種　陳先泰　鍾水泮　邱國瓦

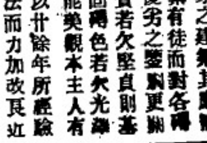
經理部　邱國瓦（總理）　陳炎生（副司理）　陳光（司理）　陳芳錦（庶務）

▲分行　檳城　仰光　占碑　吉蘭丹　吉隆坡　廈門

▲通滙處　倫敦　紐約　香港　上海　日里　怡保　坤甸　亞比

中華民國十六年四月　十一日

眼科第一



眼科第一

PARIM GULAM NABI.

34-1 Hill Street, S'pore

Special Treatment for eyes & piles.

南毛乜嘛骨印度著名醫生眼科特色著愈名印度醫者不計其數凡各種惡毒瘋痔疴血膏腫頭痛芒果痔疔惡瘡一切花柳等症皆能醫治余居南洋廿五年久蒙各國人士稱爲妙手俱用印度良醫法與別不同痔瘡症不用刀割藥到病除無有復發之患本醫局醫愈者俱有證書爲據上述諸症蒙來醫者貴者贈以留寫者取回藥費以津時爲目的諸君如戚友有患於來醫可也吾言之不先費也

本局設在水仙門二局號

四零一即救火館邊